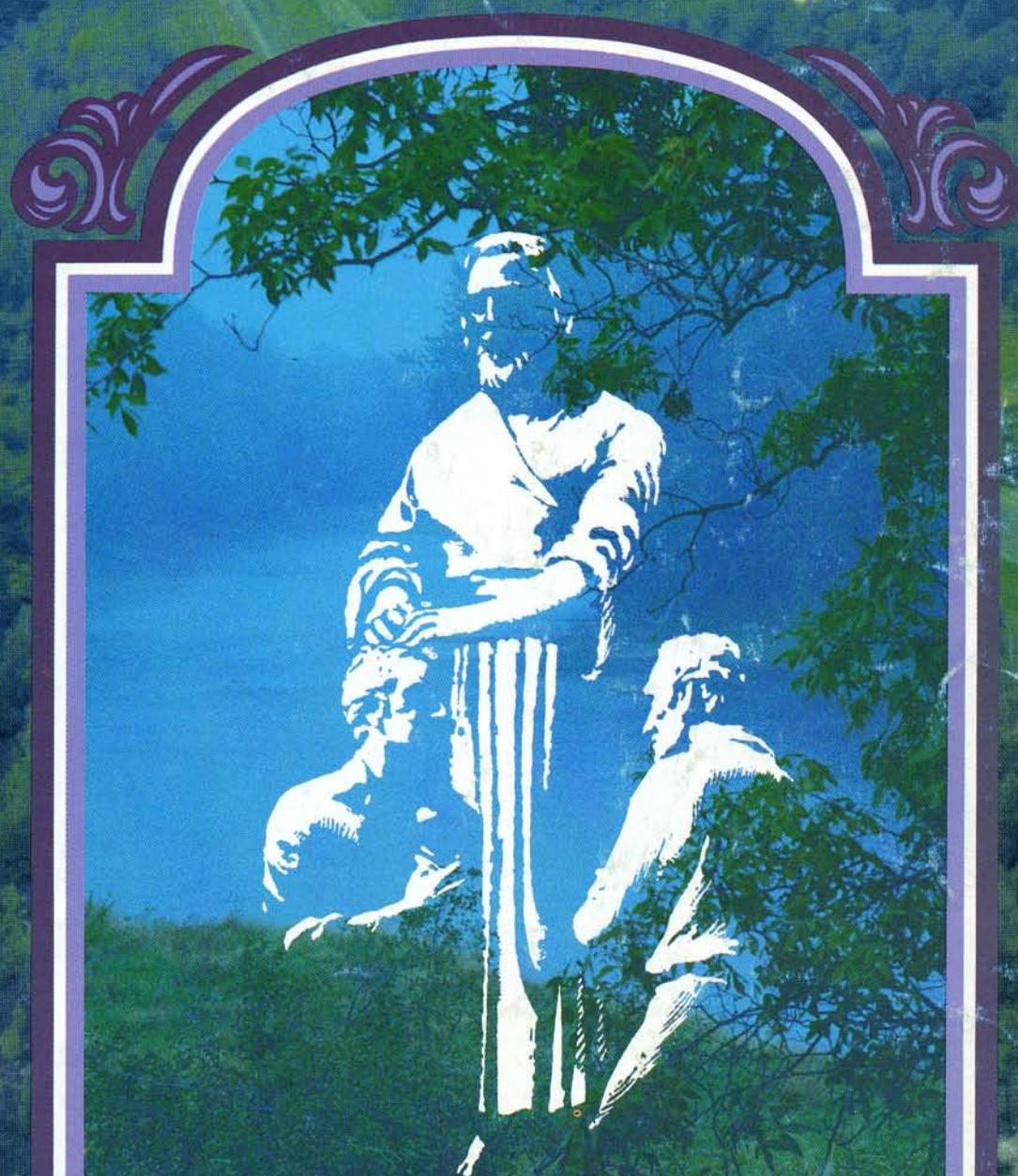


聖徒之聲

一九八八年五月



「我的同工僕人們，我…
…將亞倫聖職授予你們」

聖徒之聲

中華民國七十七年五月一日
一九八八年五月一日

耶穌基督末世聖徒教會出版之中文雜誌，內容取材自 ENSIGN (旗旗)，NEW ERA (新時代)，FRIEND (朋友) 等英文雜誌。

總會會長團
彭蓀泰福 與格萊戈登 孟蓀多馬
十二使徒議會
羅蔡義墨林 洪德豪惠 潘培道
艾希頓馬文 貝利多馬 海大衛
傅士德雅各 麥士維尼爾 納爾遜羅素
鄧克司達林 培勒羅素 胡適令約瑟
顧問
畢諾克修 郭克勤 布蘭福威廉
韋格斯都夫
編輯
畢諾克修
教會雜誌主管
奈頓隆納
國際雜誌編輯委員會
總編輯：希勒賴理
助理編輯：米基大衛 來蒙蓮安
兒童版：布林克曼戴安
美術指導和設計：史蒂文生凱 庫克沙里
發行：克里斯丁里奇諾 麥克唐納希德尼
企劃經理：彼得生多馬
聖徒之聲編輯委員會
發行人：劉春華
翻譯主任：仲國強
編輯：夏海怡
新聞編輯：李青蓉
發行者：
耶穌基督末世聖徒教會
台北發行中心
台灣省台北市金華街一八三巷二十四號一樓
承印者：逸品彩藝印刷有限公司
台北市長順街14巷1弄16號

Published monthly by the Corporation of the president of The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints. Application to mail at second class postage rates is pending at Salt Lake City, Utah. Subscription price \$9.00 a year. \$1.00 per single copy. Thirty days' notice required for change of address.

When ordering a change, include address label from a recent issue; changes cannot be made unless both the old address and the new are included. Send subscriptions and queries to Church Magazines, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, Utah 84150, United States of America. Subscription information telephone number 801.531.2947.

POSTMASTER: Send form 3579 to Sheng Tu Chih Sheng at 50 East North Temple Street, Salt Lake City, Utah 84150, United States of America.

版權所有©1988財團法人

耶穌基督末世聖徒教會

總會會長

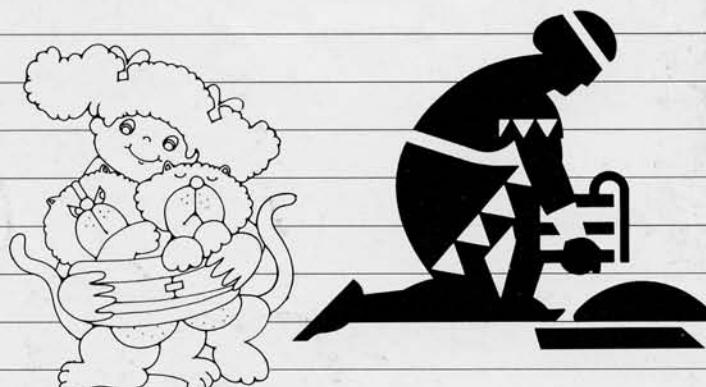
PBMA8805CH

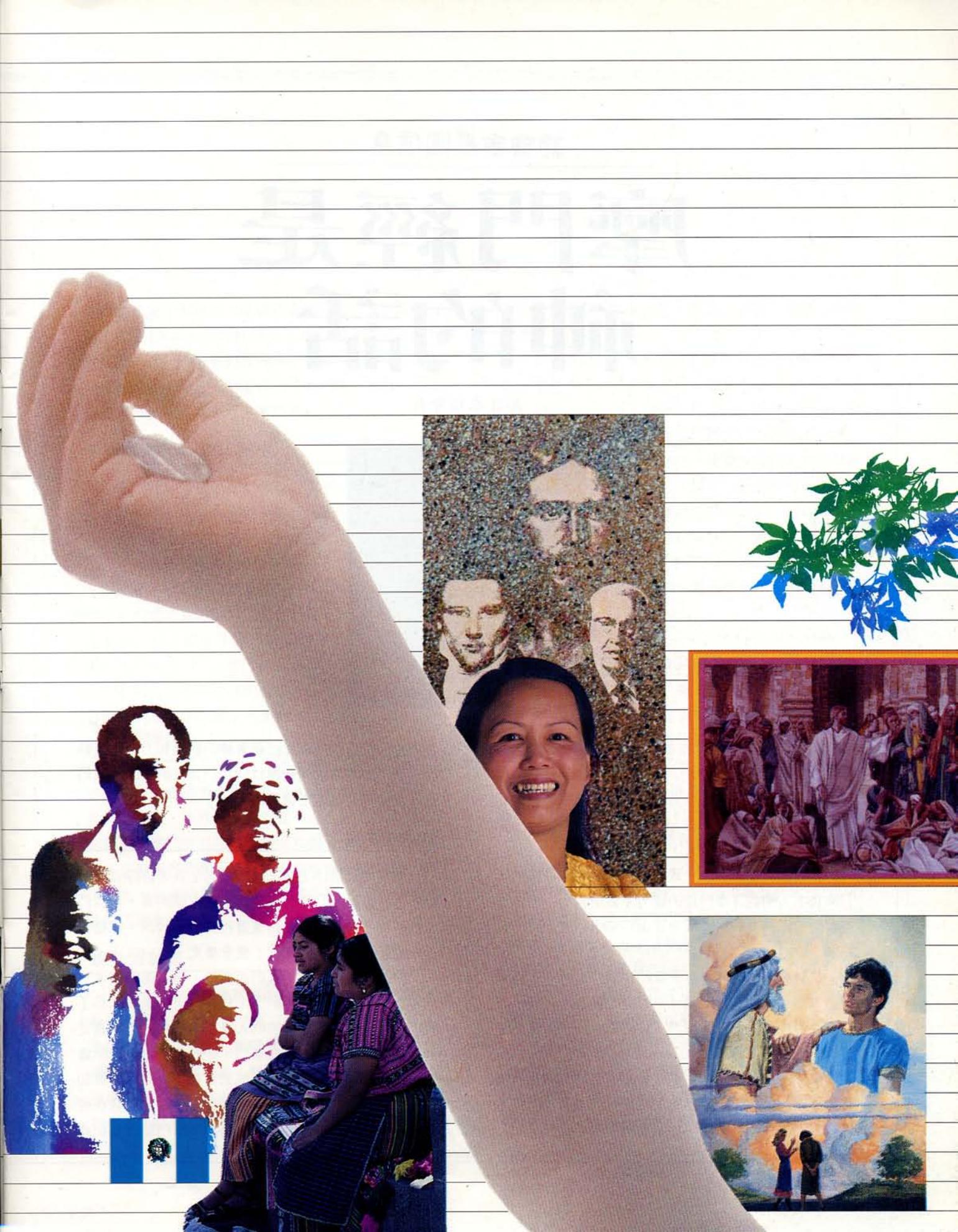
行政院新聞局登記證局版台誌字第 5768 號
中華郵政北台字第2224號執照登記為雜誌交寄

●如有破損、缺頁，請寄回調換●

目錄

- 2 總會會長團信息
摩門經是神的話 彭蓀泰福會長
- 8 摩門經對我的意義
滋養每天的生活 揚雲
- 10 從昆士鎮到西摩塞拉 傳瑞埃及
- 13 答問篇
對教會的質疑 奎平司基莎夏
- 器官移植 撒母耳森西賽爾
- 16 白瑞茲雷卡度：在瓜地明拉建立三代的福音傳統 史爾利東
- 20 大衛 賴摩斯瑪麗亞
- 22 末世聖徒札記：課堂上的寧靜氣氛 杜勒娜迪
因救主的計畫而喜悅 卡納威拉
要有耐心 犹摩達雪倫
- 41 潔淨器皿的內部：悔改的過程 犹佩拉瑞
- 44 祈禱得回答 瑞克斯亞泰
- 45 家庭手冊：靠學習及信心求知
- 48 「父啊！你在哪裏？」 普揚杰瑞口述，赫曼荷尼記錄
- 51 斯密約瑟論復活
- 52 採訪教師信息
- 青年欄**
- 53 我找到了 傳德卡蘿拉
- 55 時機 羅伯茲賴德
- 56 「祂要預備一條道路」 史耐德卡洛琳
- 58 我犯了什麼錯？ 哈登卡爾
- 60 雙重的喜悅 李維特馬文
- 64 全心全意 奧斯丁麥可
- 兒童欄**
- 30 小阿爾瑪的歸信 經文故事
- 32 認識摩門經中的人物 彼德生珍妮
- 33 摩門經遊戲
- 34 華尼多的妙計 雷蒙卡蘿
- 36 着色頁





總會會長團信息

摩門經是神的話

彭蓀泰福會長



身 爲耶穌基督末世聖徒教會的教友，「我們信……摩門經是神的話」（信條第8條）。神曾經這樣宣佈，摩門經的作者和摩門經的見證人也如此宣稱，而且凡閱讀摩門經，並對摩門經的真實性，從神那裏獲得個人啓示的人，也都如此宣稱。

在教義和聖約第二十章裏，主說祂賜給斯密約瑟「來自上方的翻譯摩門經的權力；其中包括……耶穌基督的豐滿福音……；那是經由靈感賜給的。」（教約20：8—10）

尼腓是一位先知，也是摩門經的作者之一，他見證這本書包含「基督的話」（尼腓二書33：10），摩門經的最後一位作者摩羅乃，也作證「這些事都是真實的」（摩羅乃書7：35）。

這同一位摩羅乃，在擔任神的使者時，曾在這個時代把這些古代紀錄顯示給三位見證人看。他們對這部紀錄的見證，刊在摩門經的前面幾頁。他們說：「

我們也知道這些金屬片已藉著神的恩賜和力量而被翻譯出來了，因為這是祂親口向我們宣佈的；因此我們確實知道這部書是真的。」

最正確的書

斯密約瑟這位先知，神以他為工具來翻譯這部紀錄，曾作證說：「摩門經是世上最正確的書，是我們宗教的拱心石。一個人藉著遵行其中的教訓，比藉著任何書籍更能接近神。」（教會歷史，4：461）

摩門經是為今日的人們而寫的，這本書的作者，皆在這項事工中得到神的啓示和指引。這是一部為我們的祝福，由受到靈感的人寫下的紀錄，這本書是針對我們寫的。古代先知摩門，在好幾世紀以前節錄了這部紀錄，摩門經就是以他來命名。神從開始就知道末世要發生的事，吩咐摩門應將那些事情包含在他的節錄中，以因應我們今日的需要。摩門將這部紀錄

交給他的兒子摩羅乃，摩羅乃是摩門經最後一位紀錄者，他在1,500年前對我們寫下這些話，他說：「我對你們講話，就像你們在我面前一樣，然而你們並不在我的面前。但是耶穌基督已將你們顯示於我，我知道你們所做的事。」（摩門書8：35）

使猶太人和外邦人相信

摩門經的宗旨已在標題頁上說明，是為了「使猶太人和外邦人能確信耶穌即基督，永恆之神。」

摩門經的第一位作者、先知尼腓說道：

「因為我整個的意向是要勸導人們歸向那位亞伯拉罕的神，以撒的神和雅各的神，因而得救。」

「因此，凡取悅世人之事我都不寫，祇寫那神所喜悅的，以及那些不是屬於這世界的人們所喜悅的事。」

「因此我要吩咐我的後裔，不可把那些對世人沒有價值的事，來佔據這些片葉。」（尼腓一書6：4—6）

摩門經藉著兩個基本方法帶領世人歸向基督。第一，它以明白的方式講到基督和祂的福音。它為基督的神性作證，也作證人類需要一位救贖主，我們必須信賴祂。摩門經為墮落、贖罪和福音的首要原則作見證，包括我們要懷著破碎的心和痛悔的靈，並在靈性上重生。它宣稱我們必須在正義中持守到底，過聖徒般的道德生活。

擊破假教義

第二，摩門經使基督的敵人無所遁形。它擊破假教義，罷息紛爭（見尼腓二書3：12）。它使基督謙卑的門徒更有力量抵禦魔鬼在我們這個時代所用的邪惡陰謀、狡計和學說。摩門經裏的叛教模式，跟我們這個時代的叛教模式大同小異。神以祂無限的預知能力準備了摩門經這本書，好讓我們看清謬誤，並知道

如何對抗這個時代在教育、政治、宗教、哲學上錯誤觀念。

神希望我們善加利用摩門經。我們要仔細而虔敬的研讀摩門經，並在閱讀時沈思摩門經，以得知這部書是神的話，還是一個未受教育的少年所寫的。我們讀完這本書之後，摩羅乃勸我們將這本書作個試驗，他說：「當你們蒙得這些時，我勸告你們要奉基督的名求問神，那位永恆之父，這些是否真實的；如果你們用真心誠意求問，有著對基督的信心，他必藉著聖靈的力量，對你們顯示這些事情的真實性。」（摩羅乃書10：4）我已經照著摩羅乃的勸告做了，我向你們作見證，這本書來自神，其真實性毋庸置疑。

完全的福音

我們應該以摩門經作為教導的根基。在教義和聖約第42章裏，主說道：「再者，這教會的長老、祭司和教師們要教導我的福音原則，在……摩門經中的，在其中有豐滿的福音。」（第12節）

我們閱讀和教導的時候，應將摩門經中的經文比作我們，「好使我們獲得益處和學識」（尼腓一書19：23）。

我們也要用摩門經處理對我們教會的反對聲浪。父神和祂的兒子耶穌基督在一次奇妙的異象中向斯密約瑟顯現，這榮耀的事件發生後，斯密約瑟對一位牧師談到這件事情。約瑟很驚訝地聽到這位牧師說，現代不會有異象或啓示這種事，所有這種事已終止了。（見斯密約瑟的寫作2：21）

事實上，這種說法足以代表所有對本教會的反對意見，不管是非教友提出的，還是不服從的教友提出的。也就是說，他們不相信今天神會透過先知，對教會啓示祂的旨意。所有的反對意見，不論是針對墮胎、重婚、第七日崇拜，基本的關鍵都在於斯密約瑟和他的繼任者是否是神的先知，能否從神那裏獲得神

先知斯密約瑟曾作証說：「摩門經是世上最正確的書，是我們宗教的拱心石。一個人藉著遵行其中的教訓，比藉著任何書籍更能接近神。」

布沙斯
攝





聖的啓示。以下的程序，告訴我們如何用摩門經來處理大部分的反對意見。

首先，瞭解所反對的是什麼。

第二，從摩門經中找答案來回答。

第三，讓他們知道該答案的正確與否，端賴我們是否經由現代先知接受現代啓示。

第四，說明要證明我們是否有現代先知和啓示，要先證明摩門經是否是真實的。

因此，反對者最主要的問題在於摩門經是否是真實的，這要由他們自己找出答案。對大多數人來說，如果摩門經是真實的，那麼耶穌是基督，斯密約瑟是祂的先知，則耶穌末世聖徒教會是真實的，今日是由接受啓示的先知在帶領。

我們主要的工作

我們主要的工作是傳揚福音，並且要有效地去做。我們沒有義務回答每一個反對意見。每一個人到頭來都必須自己來決定，表明自己的立場。尼腓說：「這些是否是基督的話，你們自己判斷吧。因為在末世，基督必須用權力和極大的榮耀讓你們知道這些就是祂的話；你們和我必面對面站在祂的審判欄前；你們必知道我是奉命寫這些話的。」（尼腓二書33：11）每一個人都必須自己判斷，並知道神要他為這件事負責。

摩門經是用來「作為那屬於以色列家族的我的人民的旗幟。」主這樣說道，而祂的話語「必用噓聲達到大地的各端」（尼腓二書29：2）。

摩門經是我們所用的大旗，它顯示斯密約瑟是先知，摩門經包含了基督的話，其最大任務是使人歸向基督，其餘的事都是次要的。「你想要更認識基督嗎？」我們可以用摩門經問這個切要的問題。摩門經也是尋找優秀慕道友的利器。它不包含「取悅世人」的事（尼腓一書6：5），因此世人對它不感興趣，摩

門經可說是個過濾用的大篩子。

勤奮尋找

任何人若勤奮研讀，認識摩門經的教義和教導，並有心將摩門經用在傳教的工作上，在靈魂深處都知道這是神賜給傳教士的工具，以使猶太人、外邦人、拉曼人相信我們的信息。

目前，我們並沒有像我們應當的那樣使用摩門經。除非我們用摩門經帶領兒女歸向基督，我們的家庭就不穩固。除非我們知道如何使用摩門經看清並對抗假教導，我們的家庭可能遭到世俗浪潮和教導所腐蝕。傳教士若不將摩門經以「噓聲傳出」，他們的傳教就不會真正有效。只相信社會、倫理、文化、教育的人，在這個時代的誘惑炙焰下將難以倖存，除非他們衷心服膺摩門經中的豐滿福音。除非我們以摩門經作為我們的標準，否則教會裏的各個班級就無法有充分的靈性。除非我們閱讀並留意神的話，停止建立和助長祕密結社（摩門經証實古代文明即毀於祕密結社），否則世上的情況必每況愈下。

謹記新聖約

某些早期的傳教士在還鄉後，由於輕忽摩門經而受到主在教義和聖約第84章中的叱責。他們的心智因輕忽摩門經而變得昏暗。主說這種對待摩門經的態度，將整個教會，甚至將所有的錫安兒女，都帶到罪罰之下。主說：「他們要存留在這罪罰之下，直到他們悔改並記起新聖約，即摩門經。」（見54—57節）我們是否仍在這種罪罰之下？

閱讀摩門經能有力的說服人去傳教。我們需要更多的傳教士，但我們也需要來自各支分會和家庭中，有充分準備的傳教士，他們瞭解並喜愛摩門經。傳教士要用摩門經去接觸和教導世人，這是一大挑戰，他們應刻不容緩的在今日作好準備。我們需要充滿靈性

的傳教士來宣揚神的信息。

我們對摩門經的態度如何，將帶來深遠的影響。

主說：「那些藉信心得到知識並且行為正直的人們，必將接受永生的冠冕；

「但是那些硬起心腸不信並拒絕這事的人們，這事將轉而成爲那些人們的懲罰——

「因爲主神曾說過這話。」（教約20：14—16）

摩門經是真實的嗎？是的。

它是爲誰寫的呢？是爲我們寫的。

它的目的何在？帶領世人歸向基督。

它如何做到這一點？藉著爲基督作證並揭露基督的敵人。

我們應如何使用摩門經？我們要獲得對於摩門經的見證，我們要用它去教導，我們要高舉它做爲大旗並「以噓聲傳出」。

我們在這樣做嗎？我們並沒有像當做的那樣，我們也沒有像必須做的那樣去做。

我們對這部經文的態度會決定我們的永恆結局嗎？一點也不錯，不論我們的結局是祝福還是懲罰。

畢生努力的事

每一末世聖徒都應將研讀此書當作畢生努力的事，否則，他便是將自己的靈魂置於危險之中，並失去這和書爲他生命帶來的靈性和智力的合一。藉著研讀摩門經和不斷握緊鐵桿，而建立在基督磐石上的人，跟沒有這樣做的人，有天壤之別。

四分之一世紀以前，我在這大會堂聽到羅慕義長老的一席話：

「幾年以前我開始執律師業的時候，我的家人有些不安，他們怕我會遠離信仰。我很想從事法律方面的工作，但我更渴望保有自己的見證，因此我決定採取一些步驟。我現在要推薦給你們。我每天早上在工作之前三十分鐘讀摩門經……我每天僅用幾分鐘的時

間閱讀摩門經，九年如一日。我知道這樣做的確使我跟主的靈合諧，直到今日……

「就我所知，摩門經比任何事物更能使我們接近主的靈。」（1949年4月大會報告，第36頁）

我也要以羅慕義長老的忠告勸告你們。

那麼，我們要怎樣說到摩門經呢？我見證摩門經確實是真實的。我知道這一點，就如同我知道自己是活的一樣。我們支持斯密約瑟的說法，他說：「我告訴弟兄們摩門經是世上最正確的書，是我們宗教的拱心石，一個人藉著遵行其中的教訓，比藉著任何書籍更能接近神。」

願我們知道並利用這拱心石，而與神更接近。■

給家庭教導教師的建議

幾個強調的重點，你可以在你的家庭教導裏，提出以下要點：

1. 彭蓀會長指出，摩門經是爲我們這個時代的人而寫的。它的目的是「使猶太人和外邦人能確信耶穌即基督，永恆之神。」
2. 彭蓀會長說，基督謙卑的門徒若虔誠研讀摩門經並遵行其中的教導，將更有力量抵禦魔鬼的邪惡狡計。
3. 每一末世聖徒應將研讀摩門經做爲畢生努力的事。彭蓀會長警告我們，如果我們不這樣做，就是將我們的靈魂置於危險之中。

討論提示

1. 摩門經的主要目的是什麼？
2. 先知們作證摩門經是神的話語，我們是否必須依賴他們的見證，亦或我們自己可以確知這一點？
3. 認真研讀摩門經能爲我們帶來那些祝福？
4. 你能否分享你對摩門經的見證和它在你生命中的重要地位？





摩門經對我的意義

滋養每天的生活

楊雲

我在高中上福音進修班時，獲得對摩門經的見證。教師鼓勵我們讀完整本摩門經——在此之前我從來沒有讀完過。我記得當時在閱讀的時候，聖靈向我作證我所閱讀的都是真實的，淚水不禁順著面頰流下。我希望自己配稱，好讓主能對我說出祂曾向尼腓所說的：「由於你的信心，你有福了，因為你用謙虛的心努力地尋求我。」（尼腓一書22：19）

三年以後，我接受教長祝福。教長勸勉我虔誠閱讀摩門經，則我的見證必會增強。在我繼續研讀這本神聖經文時，這項應許一年又一年得到應驗。

由於摩門經中的教導，我得到更多關於祈禱的見證。我知道祈禱是必須的，也知道祈禱所帶來的祝福。那時我是個十幾歲的少女，很認真的遵行阿爾瑪書34：17–27中的勸告，在每次考試、每次鋼琴演奏、每次演講之前都作禱告。我祈求寬恕和獲得智慧。我相信天父永遠都在那裏，的確不斷賜給我平安和安慰。

我的小兒子杰夫還在蹣跚學步的時候，我必須為了不同的理由，像以諾斯那樣強烈呼求神（見以諾斯書1：4）。杰夫吞下了有害的化學物品，使得他無法呼吸。我抱著他衝向汽車，開車到距我家最近的醫院去急診，我大聲呼求主幫助他呼吸。過了一段好似永恆般漫長的時間，他的呼吸總算順暢，但他的身體卻由於缺氧而變紫。我的祈禱得到了回答，我不禁流下感激的眼淚。

接下來的五年是我生平最困難的時期。我們一直希望能有更多的孩子，但始終未能得到這項祝福。我在閱讀雅各書4：10的時候，從這句話得到了很大的安慰：「不要嘗試勸告主，却要從他手中接受勸告。因為你們知道，他在一切的工作上，是因智慧、公道和極大慈悲來勸告的。」我必須接受這項事實，即主比我更知道什麼對我們最好。惟有完全信賴祂，才能得到內心的平安。由於抱持這樣的態度，我們終於蒙得祝福，生了更多的子女。這些孩子都是按照主的時間表來到的。

生活中不免有考驗，摩門經卻可以幫助我們積極面對每天的生活。阿爾瑪對希拉曼的勸告，我一直奉為圭臬。他說：「當你早晨起身時，讓你的心充滿對神的感謝。」（阿爾瑪書37：37）這種感恩之心可使人整天都充滿了快樂。

有時我覺得自己無法勝任被指派的工作時，就閱讀阿爾瑪書第二十章第四節。在這段經文中，拉摩那對艾蒙說的話也像是在勸告我：「我知道，在主的力量中你能做一切事情的。」這使我有勇氣繼續往前走，無畏任何橫逆險阻。

摩門經給予我最大的影響就是使我加深對救主耶穌基督的敬愛。當我一再閱讀尼腓三書時，我真希望我能在那裏聽祂跟天父說話，並看到祝福小孩子的情形（尼腓三書第17章）。我懷著虔誠的心研讀這本偉大的書，同樣聽到了祂的信息，我的見證得以增強，生活也因此更豐富。我知道如果我盡了力並「以基督的話為樂事」（尼腓二書32：3），基督的話必指示我一切應做的事情。■



從昆士鎮到西

南非一位高級諮詢為被孤立的黑人教友服務時，鞏固了自己。

傅瑞埃尼

我蒙召為南非法爾班支聯會的高級諮詢後，不久從我第一次去訪問昆士鎮起便展開了一連串令我永難忘的經驗。那些經驗使我更了解天父如何啟發祂各邦各族的兒女，以及祂如何疼愛並保護那些努力事奉祂的人。

昆士鎮位於開普省的東部，羣山環繞，介於黑人居住的塞西克和川斯凱省之間。我被指派負責的教會單位包括沿海的東倫敦；昆士鎮；塞西克省的沙達和西摩塞拉；以及川斯凱省的以林格。

我最近從津巴布威移民到此，最初我是和羅本邁丹尼斯弟兄結伴去訪問的。由於他以前是區會會長團的一員，因此對我們所負責的地區十分熟悉。

在殯儀館聚會

昆士鎮分會的聚會場所獨一無二非教友免費提供的殯儀館。殯儀館的牆由木板釘成，燈光昏暗，有很特別的座位，還有一架風琴。聖餐聚會中最後一位演講的人，時常被隔壁教堂的鐘聲打斷，那響聲有時持續數分鐘之久，演講者必須決定是不是要停下來，或

左起：西摩塞拉分會的教友（傅瑞弟兄站在最右）；康華夫婦及其子女；以林格分會的教友；沙達分會的教友

傅瑞埃尼和黎曼倫安



摩塞拉

提高音量壓過鐘聲。分會的聚會從星期天早上七點開始，好讓要去訪問黑人省份中那些偏遠分會的人有足夠時間去那裏。

第一次去拜訪昆士鎮分會以後，羅本邁弟兄和我啓程前往以林格我們在那裏見到了梅杰伯會長和七十多名聖徒。他們在一間租來的學校教室裏聚會，教室的頂部以凹凸不平的鐵皮覆蓋，地板很髒。他們和另一個宗教共用這座建築，那個宗教團體以非洲鼓伴奏。儘管受到鼓聲和歌聲干擾，我們卻能強烈地感受到聖靈，看見聖徒們在這種情況下聚會，使我們心中感到愛和溫暖。

我們第二次訪問昆士鎮分會時，順道訪問了沙達分會和西摩塞拉分會。

獨特的和聲

沙達分會的情況和以林格分會很類似，也是在學校建築內聚會，只不過地板是松木板鋪成的。海德曼會長在我們到達時，笑容滿面，親切地接待我們。接著，分會裏六十多位教友又列隊熱烈的握手歡迎我們。

在這些分會中，我們需要透過傳譯員與他們溝通，因為大部分的聖徒都不懂英文，而我們也不懂他們科薩語一樣。（現在這個問題已解決，友聯會會文長指示高級諮詢學習這種語言。）在這些分會中唱歌是非常愉快的經驗。得先學會聆聽他們在歌唱時獨特的和聲和音量，才能充分欣賞他們清亮的嗓音中所流露出的喜悅。

在跟沙達的聖徒參加了一次令人振奮的聚會後，我們開車著蜿蜒的碎石路前前往西摩塞拉，必須隨時注意路上的危險情況，譬如走失的山羊或綿羊擋在路上，還要橫過佈滿岩石的河床。有一次，我那輛老爺車的消音器在搖晃中掉了下來。

我在西摩塞拉遇到了一個極有靈性的家庭，那就是康華威爾森夫婦和他們的八個孩子。康華弟兄的住屋是典型的圓型非洲土著茅屋，屋子外圍的石牆經過康華弟兄精心修飾屋內纖塵不染，牆上掛著總會會長和總會當局人買的圖片，並貼著寫有聖詩歌詞的海報。

羅本邁弟兄注意到在他們簡樸的屋內，每個孩子都輕聲細語的講話，我們在那裏感受到像聖殿中那樣的虔敬和靈性。

每週去拜訪

經過最初幾次拜訪之後，羅本邁弟兄蒙召為東倫敦教會的主教，而我們全家搬到昆士鎮。由於昆士鎮傳教士和我家人的協助，有一段時期，我每週都能去訪問這裏每一個偏遠的分會，不像以前每個月才能去訪問一次。

這樣的訪問順利進行一陣子，直到黑人居住的昆士鎮發生暴亂才中斷，教會的聚會也受到影響。沙達學校有些部分遭焚毀，因此教友失去聚會的場所。基於安全理由，傳教士被召回，只有在受到主的靈提示時，才指派去訪問這些動亂的地區。

有一次我跟我兒子理察被指派到沙達去，發現分會裏所有的弟兄，連同該地區所有的男子，被迫去參加政治集會，但我們還是能給予姐妹們一些靈性的鼓勵。我們也祝福一位有嚴重頭痛毛病的姐妹。

尋求主的保護

緊接著我們前往西摩塞拉，拜訪了康華弟兄，他告訴我們，前天晚上有一羣當地年輕人攻擊幾個家庭，闖入屋內毆打他們。康華家庭跪下來祈求主的保護。一直到第二天安息日清晨，他們的家都沒有受到打擾。

後來我們又去訪問西摩塞拉，理察和我發現康華弟兄病了。我們祝福和傳遞聖餐以前，康華弟兄起床穿好衣服，並堅持要外套和打領帶，以對聖餐表示適當的虔敬。他哭著告訴我們他知道理察和我會在那個星期天來，聖靈向他見證一切都會好轉。理察和我離開之前，藉著聖職的權力祝福了康華弟兄。

第二天，我到康華弟兄的家去探望他的病情。他的妻子朱迪絲向我保證他已經完全痊癒，並且已經下田工作去了。

聆聽警告

有一個星期天，我對要出門去訪問沙達的教友，一種很不安的感覺。我告訴內人，我覺得如果我不去一定會讓他們失望。她說：「埃尼，如果聖靈提示你不要去，你就必須聽從那項警告。」我這樣做了。我再去訪問沙達時，才證明內人的勸告相當明智。如果我那星期天去訪問，就一定會碰到暴亂。警察用催淚瓦斯驅散憤怒的暴民，當催淚瓦斯飄散到聚會的地方時，聖徒不得不逃離那地方。

川斯凱省政府終能在境內維持某種程度的和平，因此我繼續去定期訪問以林格分會。然而昆士鎮和塞西克省還是有暴亂。沙達的聖餐聚會出席率一下子降低了許多。

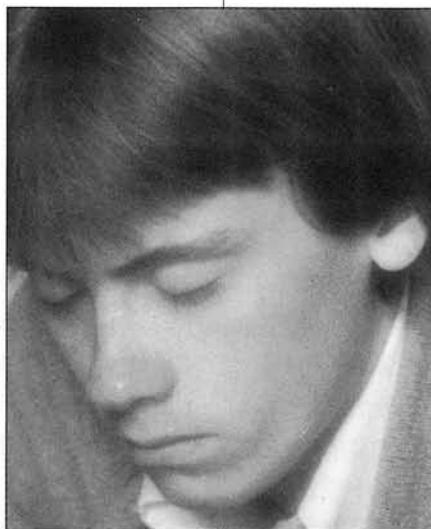
我再一次受到提示不要到沙達去參加主日聚會。這次我毫無疑問的聽從了這項警告。柯拉會長後來告訴我，沙達的教友如何熱烈的祈禱我當天不要去。因為有一羣人，深信柯拉會長是告密者而我是政府派來的間諜，他們等著要對付我們。

我很痛心的建議支聯會會長關閉沙達地區，直到局勢平靜。他照著我的建議做了，這個分會接下來的四個月都沒有人拜訪。辛帕弟兄和我回到沙達視察那兒的情況時，我們發現這四個月以來教友都支撐了下去。

能跟以林格、西摩塞拉、沙達等分會的教友、昆士鎮的教友以及這些忠信、樂於為人服務的傳教士交往，真是一項特權。我們努力與非洲人民分享福音時，這些人幫助我對這尚未完成的偉大事工，獲得了一個見證。■

答問篇

一般福音問題解答，僅供指引，非本教會之正式聲明。



對本教會某些方面質疑或感到不確定，這種態度是否錯誤？

奎平司基莎夏，摩根尚加州第二支會的教友，多年來找尋真實教會，於1971年加入本教會。

信 心是純屬個人的事，我們每個人都可以自由選擇是否信賴主，或信賴主到什麼程度。除此之外，我們在生命中不同的階段，以不同的方式發展信心。當我們懷著誠懇的心，承諾要尋求真理、並遵循獲得見證和保持見證的方法，主會讓我們獲得見證。

我們尋求見證時，或甚至努力增強自己信心時，很可能有時會感到懷疑。只要我們保持誠懇的心，繼續尋求見證，有疑問並沒有什麼不對。我們務必做到的事是以誠懇的態度說出我們的疑惑。

誠懇的質疑和不誠懇的質疑之間有何不同呢？誠懇的質疑是為了獲得真正的答案，這能使人充分了解真理。誠懇提出疑問的人會真心誠意求知來增進知識。

不誠懇質疑的人則設法使疑問存在下去。這種人

專門挑毛病找錯誤，心地頑硬，他們是在對抗真理知識而非尋求真理知識。他很快就會從不確定進到懷疑、不信任、甚至推翻一切他所不確定的觀念或事物。

這兩者的差別何在？在於信心。乍看之下這似乎有些奇怪，因為我們認為任何疑問和不確定所顯示的正是缺乏信心，質疑和信心往往是背道而馳的。然而我們必須考慮到信心的性質：藉著信心的態度，誠懇質疑的人能明白，有些事是他目前無法理解的。當他體認到他的知識不完全時，他學會謙卑。他對自己和神發展更大的信心——經過勸奮努力的詢問和尋求後，這種信心必定能使人獲得理解力、知識和見證。

斯密約瑟為困擾著他的問題尋求答案時，便懷著誠懇的心到樹林中祈禱。他讀到了聖經雅各書1：5-6後，便決定付諸行動。「你們中間若有缺少智慧的，應當求那厚賜與衆人，也不斥責人的 神；主就必賜給他。」

「只要憑著信心求，一點不疑惑，因為那疑惑的人，就像海中的波浪，被風吹動翻騰。」

在此我們看到信心是誠懇詢問的關鍵。如果誠懇詢問的人，需要足夠的動機幫助他達到尋求知識和見

證的目標，信心是十分必要的。

摩門經中的先知阿爾瑪，說到那些懷著不誠懇的態度發出疑問的人，會遇到的更多困難。反之，誠懇虛心的人會得到祝福：「因此，凡心地頑強的，得到較小部分的話；凡心地不頑強的，就賜給較大部分的話，直到給他知道神的奧秘，直到他完全知道。」

「那些要硬起他們的心的，賜與他們較小部分的話，直到他們一點不知道關於他的奧秘；然後我們就要被魔鬼俘虜，並照著他的意思被帶到滅亡。」（阿爾瑪書12：10-11）

不確定往往是缺乏知識的結果，因此知道如何獲得知識是很重要的。阿爾瑪教導我們一個學習真理的好方法。阿爾瑪在將信心定義為「不是一種完全的知識」之後（阿爾瑪書32：26），他將真理比做一粒種在心裏的種子，經由主的靈滋養，它便膨脹、萌芽、擴大，開始啟發悟性。被視為如種子的就不會由於不信而被擠出，而要被留下來成長並結出果實。

「現在，你們的知識是否完全了？是的，你們的知識在這件事上是完全了，而你們的信心是蟄伏了；這是由於你們已知道了；你們知道神的話已使你們的靈魂膨脹了，你們也知道那種子已萌芽了，你們的悟性已開始啟發了，你們的心意已擴張了。」（阿爾瑪書32：34）

誠心尋求真理的人將進到第二個問題——或不完全的知識的領域——這個種植和滋養的過程又再度開

始。

這樣做的結果如何呢？「但是如果你們肯培養神的話，當那棵樹開始成長的時候就藉著你們的信心，用最大的努力和耐性培養它，盼望著它的果子，它一定會生根；它一定會長成一棵永恆生命的樹。」

「由於你們的勤奮，你們的信心，和你們的耐性來培養神的話，使神的話在你們裏面生根，看啊，不久你們就將採摘那果子了，那果子是最寶貴的，比一切都甜蜜，比一切都潔白，比一切都純潔；你們將享受這果子，直到使你們吃飽，你們不會饑餓，也不會口渴。」（阿爾瑪書32：41-42）

摩羅乃也提到，惟有這種誠懇的態度才能幫助我們消除心中的疑惑：在我們尋求時，我們必須「奉基督的名求問神，永恆之父。」如果我們「以真心誠意來求問，有著對基督的信心，他必藉著聖靈的力量……顯明……真實性。」

「藉著聖靈的力量，（我）們可以知道一切事情的真實性。」（摩羅乃書10：4-5）

如果我們有時對福音的某個部分產生疑問，不需要擔心這會動搖我們的見證！只是我們需要承認我們並不是每件事都懂。然後懷著誠懇的心，去探究我們不懂的事。我們應跟我們信賴的領袖討論心中的疑問，認真的研究，並以「真心誠意」祈求，「有著對基督的信心」。這樣，我們「可以知道一切事情的真實性」。■

我想捐出一些器官供移植之用。這樣的想法是否錯誤？



撒母耳森西賽爾
學院院長
地區代表和醫生

器官移植的確是現代的醫學奇蹟。醫學已進步到可以替換受傷或患病的身體部位，例如移植腎臟、眼角膜、心臟、肝臟、骨骼、骨髓、皮膚、或胰臟，都已相當普遍。大部分的捐贈器官者都在生前便計畫好，死後捐出某些器官或組織。有些器官——譬如腎臟——可以在捐贈者還活著的時候就捐贈給需要的人。

正如很多科技發展一樣，器官移植涉及許多經濟、法律、道德、宗教方面的問題。我們得到忠告，在處理生活中其他重要問題時，要仔細研究，並為我們所做的決定和選擇祈求智慧。（見教約9：7-9；58：26-28）

本教會對器官移植並未發佈過正式的聲明。然而，器官移植顯然不會影響一個人的復活，因為器官在人死之後，很快就會歸回塵土。我們已獲得保證，死亡的身體，復活以後，「每一肢和每一關節必回復到它的身體

；連一根頭髮也不會遺失。」（阿爾瑪書40：23）

從另一方面來說，捐贈和移植器官使無數病患和他們的家人受惠。幾位從事器官移植的醫生跟我分享一些感人的故事和信件，每一個都發生在那些接受移植手術的人身上。因至親死亡而感到悲傷的人，會因得知其他人接受了他們已故親人捐贈的器官而得救或病情有所改善，而感到莫大的安慰。活著的家人若能捐贈一項器官給自己生命垂危的親人，也能使他減輕病痛或挽回性命。

我在工作中接觸到這些捐贈者和接受者，也可以從這些重獲生命或健康的人身上看見捐贈者無私的愛。我經常想到彼得和約翰在聖殿遇到瘸腿乞丐的情形。這瘸腿的人只希望他們施捨幾文，但得到的卻是身體的痊愈。彼得對這個需要幫助的人說：「金銀我都沒有，只把我所有的給你。」（使徒行傳3：6）

考慮把自己一個腎臟給至親的人應該明白，惟有合乎嚴格條件的人才有資格捐贈器官。由於事先仔細的篩選以及日新月異的移植技術，捐贈者不必再像過去一樣冒那麼大的危險。比方說，健康的人捐出一個腎臟，靠著剩下的那個腎臟，仍能繼續過正常的生活。

移植器官仍然屬私人的事，值得我們審慎考慮。■

白瑞茲雷卡度

在瓜地馬拉建立
三代的福音傳統

史爾利東

白 瑞茲雷卡度深信耶穌基督的真正教會必須有一位活著的先知。但是這樣的教會在那裏呢？

研讀聖經使他離開他的家族數代以來所參加的教會，他無視於家人和朋友的看法。這在1954年的瓜地馬拉，簡直是一件荒唐之至的事。但是雷卡度覺得無法再遵行某些他以前被教導的事，因此離開了自小參加的教會，使他感到自己已作了正確的抉擇。他希望找到神認可的教會，並希望認識真理。

他到一些教會參加聚會，但是他這樣回憶道：「我找不到一個奉行古代使徒教訓的教會。」研讀聖經使他深信真實的教會一定有一些顯著的特徵——例如

1. 凱查譚納哥西支聯會中心。
2. 白瑞茲家庭。
3. 瓜地馬拉市集。
4. 年輕時代的白瑞茲夫婦。
5. 白瑞茲夫婦近照。
6. 女兒安琪琳娜。
7. 兒子以色列，目前擔任瓜地馬拉地區，瓜地馬拉市的地區代表。



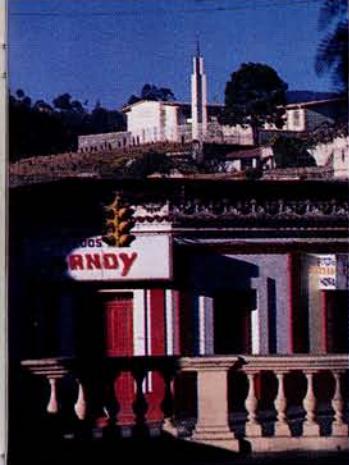
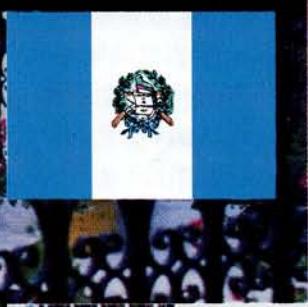
有一位活著的先知、有使徒、浸沒的洗禮，並以正確的方式為教友主理聖餐。

為了買一本新聖經，竟使他找到他所尋求的教會。雷卡度西裝店的一位職員告訴他：「我常在這附近看到一些年輕的北美洲人在賣聖經。」就在這個時候，兩位末世聖徒傳教士經過他們店門口。那位職員說：「就是他們！」

傳教士說他們不賣書，他們使用一本叫做摩門經的書和聖經來教導福音。如果他肯閱讀的話，他們會留下一本摩門經讓他閱讀一個星期。

白瑞茲弟兄回憶道：「由於我渴望學習更多有關神的事，就立刻開始閱讀。不久我便從這本書中強烈的感受到聖靈。我知道那是來自神的靈，有時我甚至在閱讀摩門經的事件之前，就先夢到這些事。第二天我所閱讀的，就是我所夢到的。」

白瑞茲雷卡度跟傳教士一起參加教會聚會時，發現這個教會有一切他認為真實教會所應該具有的——甚至更週全。他滿懷感激與家人分享所學習到的事





情，他的孩子們也都相信了。

然而，過去他從聖經中研讀古代基督教會的事時，從未想過什一奉獻律法。他家的經濟情況很差，要他捐出收入的十分之一似乎很困難。他對妻子說：「我不知道我們是否能付什一奉獻。等主幫助我們有能力付什一奉獻時，我們再成為教友。」

他的孩子和妻子使他改變心意，不再拖延受洗。他的女兒安琪琳娜那時才十幾歲，相信這個教會是真實的，並希望加入這個教會。她建議母親為他父親準備一個特別的生日禮物——他們要在在他生日那天跟他一起受洗。

白瑞茲姐妹很容易就接受了這個信仰。她做了一個夢，夢見一位年輕人給了她一杯東西喝。在安琪琳娜的催促下，她第一次跟她丈夫去參加聖參聚會時，恍然明白她所夢到的杯就是聖餐杯。

因此白瑞茲姐妹跟孩子們與傳教士一起研究福音，最後她終於準備好對她的丈夫說：「我們想送你一件生日禮物——我必須先告訴你，因為這需要你的同意。」他很快就答應了，下決心設法付什一奉獻。

白瑞茲一家人在亞利桑納聖殿印證

他很快的就發現這並不如他所想像的那麼難。

白瑞茲夫婦和他們的三個大孩子——安琪琳娜、荷艾、泰瑞莎在1954年1月26日接受了洗禮。另外兩個兒子以色列和維克多還太小，不用受洗，而他們最小的兒子荷索雷卡度在白瑞茲一家加入教會後三年才出生。

白瑞茲雷卡度忠於他的信仰，使得他在教會中擔任過許多領導職位。他和他的妻子都是瓜地馬拉高地馬雅人的後裔，他們加入教會之初，全家人一起去托托尼卡班的分會參加聚會，托托尼卡班是在他家十五哩外一個大的印地安山地社區。白瑞茲兄弟後來曾三度擔任凱查譚納哥分會會長，也擔任過區會會長團副會長，區會議會的成員和稽核員。一個月四個星期總是做不完稽核工作，因此他平日常到較偏遠的分會去稽核。

白瑞茲弟兄和白瑞茲姐妹於1965年在亞歷桑那聖殿印證。白瑞茲姐妹希望能與孩子們印證在一起，因此不斷向神祈求。神回答了她的祈禱，她的玉蜀黍餅生意愈來愈好，三年之後，她便有足夠的錢再度到聖殿去。接下來，白瑞茲弟兄和白瑞茲姐妹迫切感到應該跟他們的已婚子女印證在一起。她再度祈求幫助，向她購買玉蜀黍餅的顧客又多了起來。所賺到的錢使他們能跟其他的子女和他們的配偶、孩子一起去聖殿。1975年，白瑞茲弟兄被召喚為新成立的凱查譚納哥支聯會會長。

白瑞茲家的子女像他們的父母一樣，很樂意奉獻時間為教會服務。安赫蓮娜曾六度在不同的時間擔任

分會、友會、支聯會的婦女會會長。荷艾除了擔任支聯會會長之外，也曾擔任瓜地馬拉凱查譚納哥傳道部和墨西哥米瑞達傳道部會長。泰瑞莎也擔任過各種不同的召喚，其中包括婦女會會長。以色列是上一任凱查譚納哥支聯會會長，如今則擔任地區代表。維克多是凱查譚納哥西支聯會副會長。小雷卡度則是瓜地馬拉凱查譚納哥傳道部副會長。白瑞茲家庭的第三代如今也遵行這樣的服務傳統。

以色列說他父親好學不倦，常研讀經文和教會的其他書籍。以色列說，他父親除了愛神之外，也極為重視子女的教育，這給予他們深遠的影響。瓜地馬拉的公立學校並不像許多其他國家一樣實行十二年義務教育。白瑞茲弟兄堅持要他的孩子接受更高的教育。他也確實讓他們了解自己應從事的行業，一旦他們做了選擇，他就尊重他們的選擇。

白瑞茲夫婦和孩子們的感情非常親近。白瑞茲家庭經常一起舉行活動，而且總是以祈禱結束他們的活動。

雷卡度最小的兒子這樣說到他的父親：「我們都很尊敬他，也樂意聽他的忠告。」他們父親雖然給予忠告，但是尊重他們的自由選擇權。每當他的子女問他某個問題說怎麼辦時，白瑞茲弟兄總是回答：「我會這樣做，但是你必須自己決定該怎麼做。」

對於子女的忠信，白瑞茲弟兄並不居功。

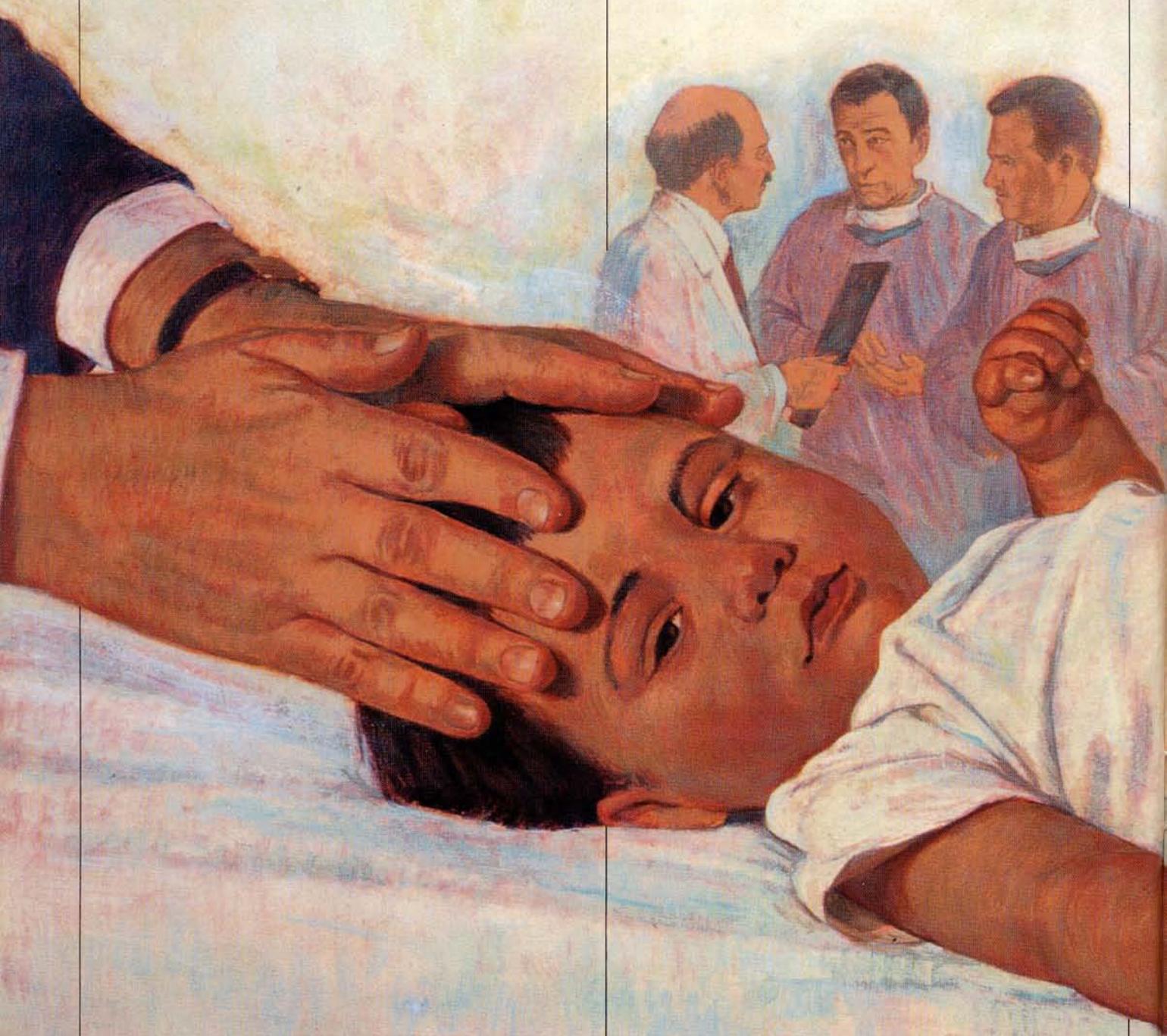
「我非常感謝這個教會，也非常感謝我的妻子照顧並教導我的子女。他們全心全意接受福音。我們知道福音為我們一家人帶來了莫大的祝福。」 ■

大衛

賴摩斯瑪麗亞

那個星期天似乎不太像夏天，陽光隱匿不現，滿天烏雲預示著就要下雨，那天是我兒子受洗的日子。

「這真不像八月天」，我們開車去湖邊，大衛爬上車時，這樣喃喃自語。但是看到所有的教友都聚集在湖邊時，大家都忘了太陽不肖露面來參加這次盛



典。我丈夫荷西面露自信的微笑，領著大衛走入寧靜的湖水中。

我丈夫念著洗禮祈禱文，輕輕的將兒子浸沒到水中，我微笑著看大衛從水中起來，迎向新生。

我的小兒子東倒西歪的走向岸邊，朋友們都等在岸邊來恭喜他，我們用毛巾將他全身擦乾。他一時之

間不知在想什麼，然後抬眼望著我，開心的笑了起來，驕傲地對我說：「我終於成了這真實教會的教友！」

我的心充滿著快樂和自信，像做夢似的，我的思想回到了八年以前，那時醫生告訴我們，這個剛生下來的兒子無法活下去了。我頓時覺得了無生趣，雖然



課堂上的 寧靜氣氛

杜勒娜迪

幾年前我教到一班非常調皮搗蛋的學生。我簡直是快給他們氣死了，不知道該怎麼教他們才好，每天離開學校時，我都會心灰意冷得哭出來。

一天，一位女同事告訴我，她一直在為我禱告，希望我班上的學生會變乖，好好聽課。雖然她不是本教會的教友，但是我覺得她了解禱告的力量，而且她一定是聖靈啟發來告訴我這件事，提醒我該怎麼做。

我這時才醒悟，這件事情一直困擾著我。但我卻忘了尋求主的幫助。從那時起，每天上課之前我一定先跪下來祈求神賜給我靈感，幫助我。幾個禮拜之後，我那班學生漸漸地不再亂吵亂鬧，情形比以前好多了。雖然，偶爾他們還是會作出讓我難過的事，但是，我現在比較知道該如何應付這種情況了。

我們都應當聽從保羅對提摩太的勸告：「將神藉我按手所給你的恩賜，再如火挑旺起來。」

「因為神賜給我們，不是膽怯的心、乃是剛強、仁愛、謹守的心。」（提摩太後書1：6-7）

聖靈以平凡的方式影響我們，使我們生活中發生偉大的事。

因救主的 計劃而喜悅

卡納威拉

1975年9月，也就是聯合國宣佈1975-1985為婦女解放年後不久，一位女記者來訪問我，請我談談末世聖徒婦女。她問道：「你能夠持有聖職嗎？你認為摩門婦女需要解放嗎？」我愣住了，一時不知道該如何回答。她離開之後，我一直想着這個問題，

我那時甚至還沒有機會抱過這孩子。我不願接受這殘酷的事實，即使我的丈夫也絲毫無法安慰我。

而後我心中燃起了一線希望，想到我可以用比醫生更有力量的人求助，我知道那將這嬰兒賜給我們的神可以幫助我們。

我開始用一個又一個小時祈禱，我逐漸得到一種印象，那就是我們家庭的生活將會發生改變。兩個半月以後，醫生讓我們把大衛帶回家，雖然他的情況仍然相當嚴重。荷西和我繼續祈禱，我們強烈的感覺到事情立刻會有轉機。

我們把大衛帶回家兩個星期之後，大衛再度住進醫院，醫生勸我們為這孩子準備後事。在這個低潮時刻，我們所期待的轉機來臨了。荷西跟他的同事提到我們的困難，他同事說他認識兩個年輕的傳教士，他們說他們有從神而來的權柄，如果人們有信心的話，他們可藉著祝福來醫治病人的。

我丈夫說：「如果他們說的是真的，那就請他們到我們家來，我們需要他們。」

幾天以後，傳教士到我家來，開始跟我們上傳教士討論課程。幾個星期內，荷西和我對摩門經和復興的福音都獲得了見證，不久便接受了洗禮。

我永遠不會忘記那一幕：我們將這幼兒放在聖職弟兄手中，他們為他塗油並給他第一項祝福。在祝福他的那一刻，我很確定我們的兒子已在神的保護下，沒有任何事物會再威脅他的生命。

大衛接受祝福之後的幾天，我帶他到醫院檢查。醫生檢視大衛的X光片時，我從他驚訝的表情看出我的兒子已經痊愈了。

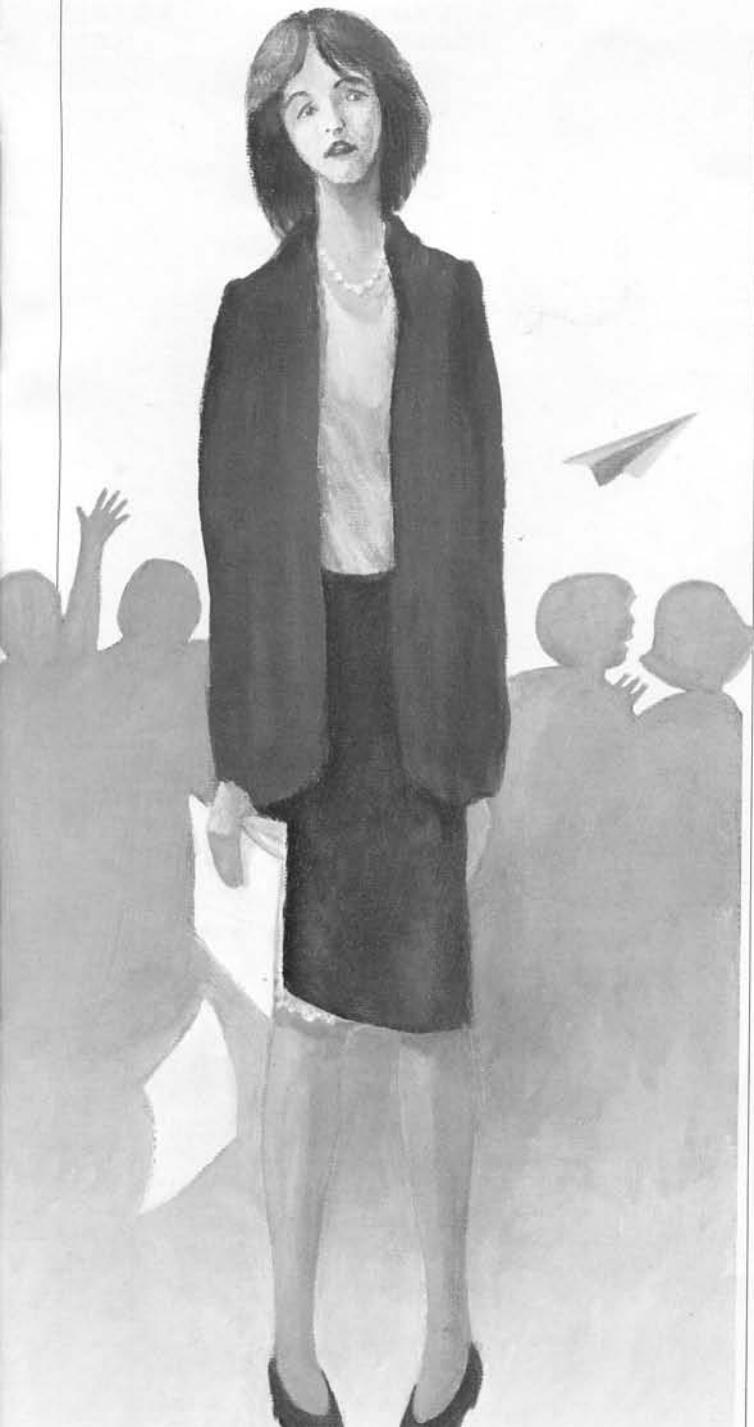
醫生說：「這簡直令人無法相信，他的肺部完全正常，一點毛病都沒有了……這真是奇蹟。」

「這的確是奇蹟。」我輕聲說道，淚水湧進了我的眼眶。從那時起，大衛像正常人一樣的長大。他的見證也在成長，尤其是得知他生下來以後所經過的事情，他的見證更增強了。

如今我低頭看著他笑逐顏開的面孔時，深感主計畫了特別的任務要他去完成。大衛經常提到他將來要傳教的事。但是，以目前來說，他受洗成為耶穌基督末世聖徒教會的教友，已使我們成為世界上最快樂的父母了。 ■

本文是教會雜誌歐語部門1987年歐洲徵文入選作品。

每 天離開學校時，
我都會心灰意冷得哭出來。



我決定要找出答案。

現在，如果我能夠再碰到那位女記者，我想告訴她我知道福音是真實的，喜悅來自遵循天父的計畫—男女各有其不同的職責。一個婦女不論是否結婚，不論貧富貴賤，不論是職業婦女或是家庭主婦，只要遵守主的誠命並且貢獻個人的才華，使這個世界變得更美、更充實，她就能夠找到真正的喜悅。認識了這項真理，我們根本毋須盲目附和世人的想法，不是嗎？

甘賓塞會長說：「將我們的弦上緊，彈唱那美妙的旋律。不要等到生命結束時，仍未奏出美好的樂章。讓我們珍惜寶貴的塵世生命，充滿信心勇往直前，贏取天父為那些遵守祂誠命的人所預備的永生。」（A Woman's Choices, Salt Lake City: Deseret Book Co, 1984, P. 97）

無論我們今生的處境如何，都能使得這世界變得更美好。我們要在今生學習將我們的歌唱出來，不要任由他人支配我們生命中的樂章，也不要受到任何噪音的干擾。

我們毋須爭女權，我們要尋求救主，惟有祂才能幫助我們認清自己的潛能，使我們成為一位有美德的婦女，獲得真正的喜悅。

要有耐心

狄摩達雪倫

我不斷設法讓我的孩子在聚會時保持虔敬，但我卻不知道我的努力會不會白費。我那七歲大的兒子大衛坐沒多久，就會想辦法逗他兩個弟弟笑（四歲大的傑夫和一歲大的威德），再不然就是和他們交頭接耳、或甚至打起架來。雖然，每一個禮拜我都會想出新方法，希望能夠讓他們乖乖坐在位子上。但是，沒有一次成功。每次從教會回到家時，我都精疲力竭，心灰意冷。有好幾次聚會時，我都不得不帶一個出去外面，以免吵到別人。

不過，我也一直在檢討自己所用的方法到底恰不恰當。孩子們會不會因為我一直管他們，覺得天父也不喜歡他們？後來，我決定下次的禁食主日，特別這件事禁食、禱告，尋求天父的幫助。

那個星期天，聚會還不到五分鐘，我就覺得非把

大衛帶出去不可。但是，由於我一直在為這件事禁食、禱告，所以我就又作了一個簡短的禱告。我祈求天父：「天父，我必須糾正這個小孩，但是，我希望用正確的方法，我到底該怎麼做才對呢？」

我覺得天父給我的答覆是：「要有耐心，盡你所能讓他在他的位子上安靜坐好。」我照著去做，效果比以前好多了。當聚會快結束時，大衛竟站起來，走到臺上作見證。

那時，我想如果剛才我不加思索就把大衛帶出去，他也許就不會受到聖靈的啟發，上臺作見證。天父藉著這次的經驗讓我了解到，如果我在教養孩子時能夠聽從靈的聲音，我就能夠幫助他們在福音中成長，並培養他們個人的見證。

每次我想麼開口責罵孩子，或是懷疑他們又要不聽話時，我就會想起這次的經驗。我不再嚴厲懲罰他們，即使我在生氣時，也記得應該愛他們。 ■



「世間最偉大的書」

12月18日在教會新聞有關摩門經的訪談中，彭蓀泰福會長說：「摩門經是世間最偉大的書。」

彭蓀泰福會長一向極力呼籲教友研讀摩門經，特別是自1985年11月10日接任總會會長以來，更是如此。

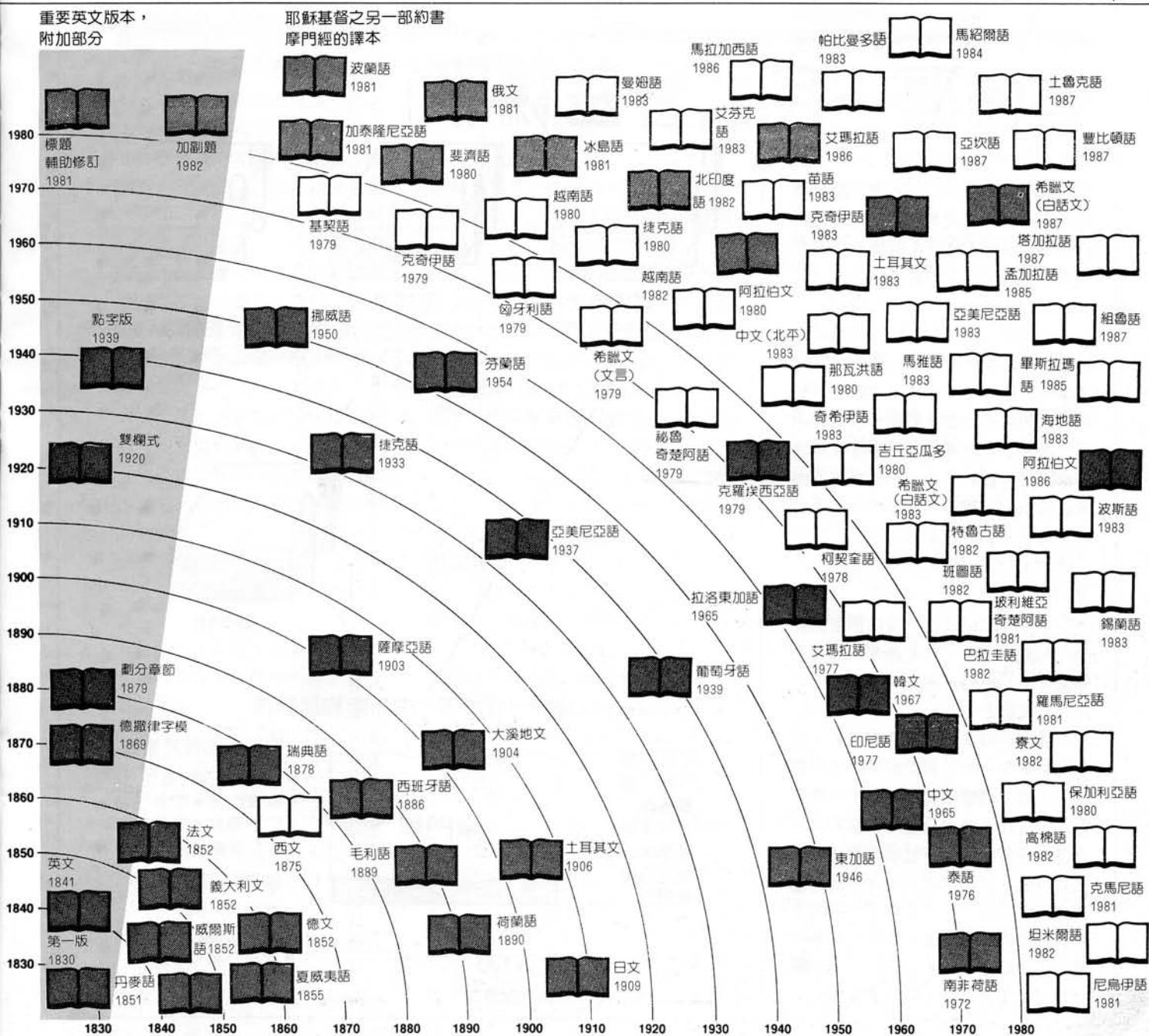
他說：「我確信我們尚未完全瞭解摩門經的價值—它是一個非凡的寶藏，總有一天我們會明白，這本書是為末世時代而寫的。」

訪問中，彭蓀泰福會長提到早年他的父母領著11個子女研讀摩門經。

他回憶道：「我們每晚都舉行家人家庭晚會。通常，我們吃過麪包和牛奶等簡單的晚餐後，就開始研讀摩門經。」

「我們應當每日從中汲取屬靈的養分。正如這本書的封面所記，摩門經是『耶穌基督之另一部約書』。書中的每一頁都包含了真實而非凡的信息。」

彭蓀會長效法他父親的良好典範



，也教導他的子女藉著經常的研讀而更熱愛摩門經。即使在子女長大成人離家之後，彭蓀會長和彭蓀姐妹仍繼續研讀經文。有時一起讀，有時各自讀。他說：「摩門經非常適合全家一同研讀。我們通常在晚上一同研讀經文。」

「我相信，鼓勵家人研讀摩門經，的確是一個挑戰。在摩門經裡，我們能找到解決問題的實際答案。這是無庸置疑的。」

「先知斯密約瑟說，摩門經是我們宗教的拱心石。拱心石是拱門正中央的石塊，能使其他石塊各適其位。移動拱心石會使拱門傾頽，同樣的，我相信教會興衰也取決於摩門經的真實性。」

擔任總會會長二年多來，彭蓀會長每次在總會教友大會都重述摩門經的重要，同時，他也在14個地區教友大會上，忠告教友必須研讀並留心摩門經中的教訓。

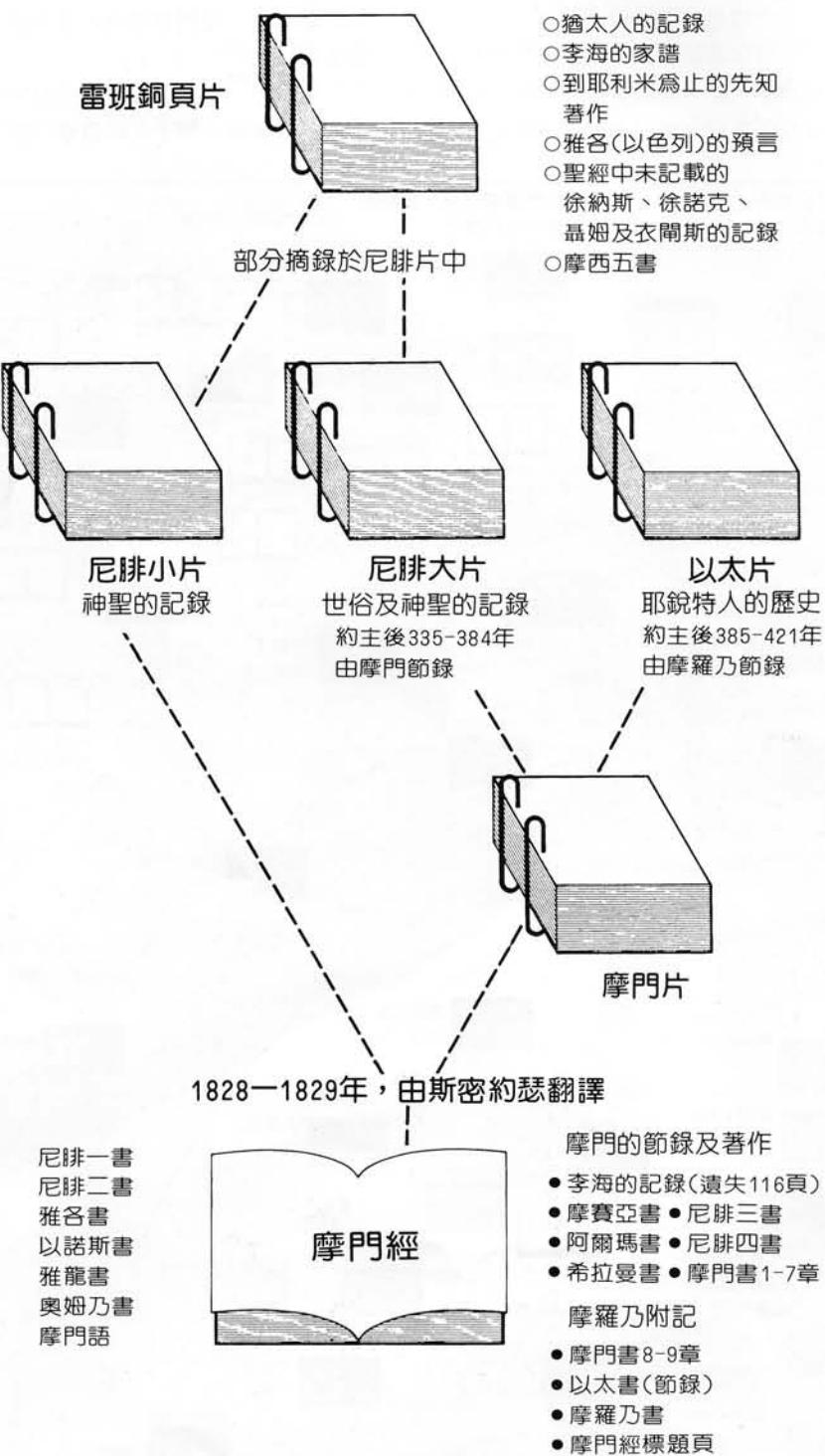
1986年4月，彭蓀會長首次以先知的身份參加總會教友大會。在開會演講中，他說：「今日，我們不單要強調摩門經的重要，更要身體力行。為什麼呢？主已回答：『這樣他們才能結出適合我們父國度的果實；否則，必留下懲罰和審判，傾倒在錫安的兒女身上。』（教義和聖約84：58）我們不是已經清楚感受到那懲罰了嗎？……」

「摩門經從以前到現在都沒有成為我們個人研讀、家庭教導、演講及傳道工作的重心。就這一方面而言，我們實在應當悔改。」

他在1987年4月的教友大會上說：「半年來，許多教友聽從忠告，研讀或重讀摩門經中神的話語，令我欣慰，也令我感動。這麼一來必大大提升我們的靈性，並且幫助我們淨化器皿的內部。教會的成人、青年及兒童都有力地見證摩門經改變了他們的生活。我個人的生活也因為這本神聖的經文而不斷地改進。」

(1988年1月2日，第3、5版)

摩門經的頁片



摩門經是福音的樞軸

19 82年起，世界各地不同版本的摩門經均加上副題：「耶穌基督之另一部約書」。

教會領袖當時咸認有必要強調摩門經標題頁裏，關於此書的目的：「……為了使猶太人和外邦人能確信耶穌即基督，是那位向各邦顯明他自己的永恒之神。……」

七 十員第一定額組宣魯伯長老說，有了對摩門經的見證，隨之而來的即是對耶穌基督的見證。現任總會主日學會長的宣魯伯長老接受教會新聞週刊記者訪問，談到1988年福音教義研讀課程時，說摩門經是復興福音的樞軸。

宣長老說，今年研讀課程的「課本」正是摩門經。如果我們潛心研讀，就會更了解救主的教導。他說：「摩門經的使命正如副題所標示的，是『耶穌基督之另一部約書』。」

「我們讀到舊約和新約衆先知的見證時，能增強我們對福音的了解。雖然先知們住在不同的地方，用不同的方法教導，但他們的教訓却與耶穌基督的福音有著同樣可循的脈絡。」

「摩門經同樣的……實在是末世聖徒在今日宗教世界裏堅強壯實的主要關鍵。」

宣魯伯長老認為主日學是一門「傳教士訓練課程」，而摩門經正是這個訓練的基礎和基本教材。他說：「這樣的課程不單是為年輕人準備，成年人參加福音教義課程也是在接受傳教士訓練。我可以預見有成千上萬的夫婦會去傳教。」

他說，為配合總會會長團對教會使命的解釋，主日學的目的作了一番修訂：

1. 傳播福音—教導教友完整的福音教義，為傳教作準備。
2. 成全聖徒—以更好的教導幫助教友

彭蓀泰福會長擔任十二使徒議會會長時，曾說：「摩門經增加副題的目的是『使猶太人和外邦人能確信耶穌即基督』，此後研讀摩門經的人將很快明白該書的目的。」

同時，十二使徒議會潘培道長老也表示，副題彰顯了摩門經的重要地位。在一次訪問中，他說：「摩門經

曾被世人誤解，副題則使其回復應有的崇高地位—與舊約新約聖經並列。」

副題的增加經甘賓塞會長同意，1982年10月，由潘培道長老在教友大會中宣布，至此摩門經的目的已表達無遺。

此後，摩門經不論平裝或精裝，在封面及內文首頁都印有副題。三合一經文的標題頁也增印了副題。 ■

(1988年1月2日，第4版)

耶穌基督之另一部約書

培養見證。

3. 救贖死者—教導教友明瞭個人和祖先的救恩計畫，以及更高的福音教義。

宣長老說：「摩門經是推動教會三大使命的主力。以往，每位學員都有一本研讀課程。今後，經文就是研讀課程。我們的重點在於運用經文和藉靈教導。如果我們以經文為基礎，那麼，除了聖靈外，我們無法用其他的方法來解釋經文。……」

「我們要請每個人都研讀摩門經。」在教師用本的前頁印有彭蓀泰福會長在於1986年4月教友大會上的一段講辭：

「我祝福大家對摩門經的理解能夠增長。我應許：只要大家從這個時刻起，天天能從摩門經中吸取養分，奉行其中的道理，神就會把至今我們尚未聽聞過的祝福降在錫安兒女和教會身上。……我鄭重作證這些都是真實的。」（文見1986年7月，聖徒之聲，第66頁）

宣長老說，許多教友響應彭蓀泰福會長的呼籲，在過去的一年閱讀了摩門經。「我們擔心這些教友會說他們已看過摩門經，今年不必再讀。我們想對他們說『再讀一遍』。」

「再三閱讀摩門經正如我們需要時常去聖殿一樣。我們每次去聖殿，

都學習到不同的知識。我們每次研讀摩門經——或是任何一部經典——就能領悟一些以前不曾注意的教訓。那些真理清楚明白地寫在書上，是我們沒有準備好，才無法領悟。這實在是由於我們所知有限，還不能領悟其中的意義。」

「我常喜歡引用一個例子。在支聯會教友大會或領導人會議上，我會指向一塊離地約7呎高的石塊或磚頭，說：『我看著那個石塊，我向各位保證那並不是這道牆的第一塊石頭。它下頭砌著一層又一層的石塊，這個石塊才會在現在這個高度。』」

「這正像摩門經的原則一樣。除非預留一個位置，除非其他的事物都已被安排至適當的地方，否則我們就尚未完全準備好，忽略許多重要原則而不自知。那正是為何我們每次去聖殿都會學到新事物、每次讀摩門經都會學到新教訓。因為，只要我們閱讀經文、學習福音教義課程、參加聖餐聚會——就能獲知更多的真理。這點對我們而言，意義非凡。」

彭蓀會長不斷鼓勵教友研讀摩門經。因此，宣長老說道：「先知已發出喇叭一般清澈的呼聲，宣揚摩門經的重要。摩門經祝福我們的生活，同時也鞏固我們的見證。」 ■

(1988年1月2日，第3，12版)

19 88年2月6日(星期六)晚
上六點，總會七十員之一的宣魯伯長老偕夫人及Matcalfa弟兄等一行四人，與臺北聖殿會長團、傳教士及所有工作人員，在金華街教堂康樂廳聚餐並分享靈性信息。

宣魯伯長老不僅與我們共享美味精緻的晚餐，也欣賞聖殿傳教士表演不同國家的舞蹈及歌唱，大家都留下深刻的印象。

接著，宣魯伯姊妹及宣魯伯長老演講，與我們分享他們到不同國家的聖殿訪問的美好經驗，也期勉我們作家譜；並提到：「末世聖徒是每個國家的安定力量，只要任何國家的末世聖徒保持忠信、正義，積極到聖殿去執行各項教儀，主必保護那個國家。」他的話語重心長，與會者見他不畏於行，卻仍僕僕風塵，為神的事工効力，都為之感動不已。 ■

宣魯伯長老夫婦訪臺灣臺北聖殿



宣魯伯長老夫婦同聖殿傳教士合影

年 節假日是朋友親人相聚的時刻，也是教友們邀請他們參觀特展的好機會。花蓮分會在多方協助下，於民國77年2月17~20日(星期三~六)，假花蓮分會教堂：花蓮市大同街16號，舉辦新春特展(感謝東臺北支聯會提供聖誕特展圖片，臺北傳道部運送這些圖片)。

為期四天的展出，約有150人參觀。教友們帶著自己的親朋好友一一瀏覽展示內展，包括：基督生平、教會使命、復興的教會、聖殿等主題。在參觀過程中，教友體會到為傳教士尋找慕道友以及分享福音的甘苦，我們要積極散播愛的信息和做好榜樣，才能幫助主的事工向前推展。

展出前，分會已事先舉行一次爐邊晚會，強調教友尋找慕道友的責任和意義。

宣揚福音是每位教友的責任，感謝參與這次特展工作的弟兄姊妹，並鼓勵大家不忘隨時聖化自己、更新自己，使我們能引導更多靈魂歸向基督。 ■

臺北傳道部花蓮分會 新春特展

鬼童懶



小阿爾兒瑪的歸信

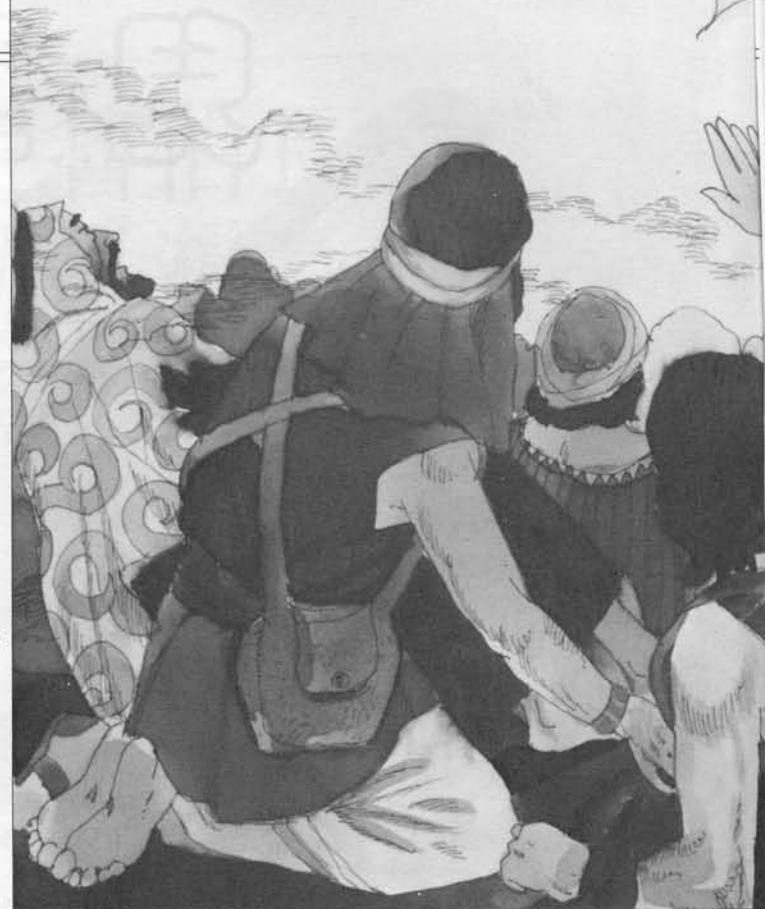
阿爾兒瑪很憂慮。他是尼泊爾人靈性領袖，發覺很多年輕人不相信神，不肯受洗而加入教會。阿爾兒瑪為這些年輕人而煩惱。最使人民擔心的是，就是忠心的教友受到不信仰者的嘲笑和侮辱。令阿爾兒瑪傷心的，還有他自己生的儿子變成不信仰者的領袖，用盡方法破壞教會。這兒子的名字同樣叫阿爾兒瑪。小阿爾兒瑪是最作惡的罪人，他邪惡、崇拜偶像，大大破壞神的事工。人民聽到他詭媚的假話，對神的信仰就開始動搖，他們漸漸受到撒但力量的控制而離開真理。

雖然小阿爾兒瑪邪惡，但他的父親仍然很愛他，一直希望有一天兒子會悔改，重新做人。他盼望兒子會快樂，對教會忠心。他與許多朋友一齊禱告，祈求兒子會改過自新。

小阿爾兒瑪有四個朋友，都是摩羅亞王的儿子，跟他一樣壞。他們跟隨小阿爾兒瑪到處遊蕩，找機會破壞教會。

有一天，正當他們做背神的事時，主要的天使向他們顯現。天使講話時，聲音好像雷鳴，使他們所站的地方劇烈震動。小阿爾兒瑪和朋友驚得倒在地上。

天使命令說：「阿爾兒瑪，起來，站過來，你為何迫害神的教會？」



小阿爾兒瑪服從地站起來，聽天使說話。天使告訴他，他父親曾一直為他祈禱，求神賜他真理知識。由於他父親用信心祈禱，天使才到來使他信服神的力量。

天使說話時，大地震動。天使問小阿爾兒瑪說：「現在，你能力爭辯神的力量嗎？我的聲音不是在震動大地嗎？你不是也看到我在你面前嗎？我是神派來的。去吧，不要再想破壞教會；即使你自動遭神拋棄，神也會答應他們的禱告的。」

說了這些話，天使離開了。

小阿爾兒瑪和朋友又驚奇得倒在地上。



○他們親眼見過主的天使，聽過天使的聲音，又感覺到天使講話時，大地震動。○他們知道只有神的力量才能令大地震動得這樣厲害。

小亞爾瑪被見到和聽到的聲音嚇倒了，幾天都無力地躺著。他的口不能說話，連手腳也不能動。朋友見他這個樣子，就扶他回家到父親那裏。

阿爾瑪聽到兒子的事，他快樂極了。他知道他的祈禱獲得答覆，主在幫助他的兒子認識真理。他高興地邀請一大羣人來觀看大家祈禱的成果。他請聖職人員員禁食祈禱求主使小亞爾瑪能開口說話，恢復四肢氣力。他們禁食禱告了兩

日兩夜。

在這段時間，小亞爾瑪躺著不能動。他經歷痛苦的悔改過程。他想起自己如何背棄神，受到神的懲罰。他知道自己已令許多人做壞事。一想到要來神的面前，這念頭令他的靈魂恐懼。他想：「最好我的靈魂和身體都能被逐出而消滅，使我不及至被帶去站在我的神的面前，接受行為的審判。」

承認罪過是一件痛苦的事。小亞爾瑪非常難過和慚愧。在绝望中，他想起父親說過基督會來到世界為所有人的罪受苦。小亞爾瑪有生以來第一次祈求神的寬恕。他在心裏呼喊著：「你這位神的兒子耶穌啊，可憐我吧！」最後，他不再痛苦了，他感到他的罪已被寬恕，心中充滿極大的快樂。他知道救主愛他，他整個靈魂充滿對主的愛。他對教會所教的真理有很強的見證。

小亞爾瑪從床上站起來，對人民講話。他父親必定很興奮，因為他聽到兒子說：「我已悔改了我的罪，主已寬恕了我。」小亞爾瑪向人民見證，雖然他曾拒絕耶穌，但他現在卻深知耶穌是神的兒子，是世界的救贖主。

小亞爾瑪和摩賽亞的兒子完全改變了他們的生活。他們不再破壞教會，而且到各地，把以前做錯的事改正過來，他們到處向人承認自己的罪，講述歸信的經過，又解釋預言和經文。他們的見證很強，許多人都信了。有人反對他們傳道，但他們一點也不灰心。他們已學習真理，就希望與人分享，使每個人都得到正義生活快樂。

（這故事記載在摩賽亞書第26—28章；阿爾瑪書第36章） ■



認、識、

摩門經中文的

人、物、

答^案： (1) k , (2) n , (3) g , (4) c , (5) m , (6) l , (7) a , (8) h , (9) d , (10) f , (11) i , (12) e , (13) b , (14) j , (15) o 。

彼得生珍妮

三主詞 找出每個人物 的正確描述。

- a. 兩千子的領袖
- b. 到森林裏打獵，在那裏日夜禱告，尋求天父的寬恕
- c. 祈求天父幫助他的兒子。悔改
- d. 正義的國王，在塔上對他的人民演講
- e. 節錄頁片，編纂摩門經

- f. 懇求主點亮十六顆石頭，使得他們的船隻在渡過大海時有亮光
- g. 李海的太太，在荒野中生了兩個兒子
- h. 摩門經的最後一位作者
- i. 站在城垣上預言基督教的誕生
- j. 他的四個兒子歸信後，成為偉大的傳教士
- k. 神吩咐他帶著他的家，離開耶路撒冷前往應許地。
- l. 見到使後全身心無力、無法開口說話，悔改之後出去傳播福音
- m. 住在山洞裏保全紀錄
- n. 從雷班手中取得銅葉片
- o. 歸信的拉曼人，摩那的女僕

銅頁片

銅頁片

銅頁片包括了摩西及“其他”幾位早期先知的寫作，也包括了猶太人的記錄及李海祖先的家譜。

尼腓大片

尼腓大片

尼腓大片由尼腓在李海一家離開耶路撒冷不久後開始寫起，一開始大部分是有關於李海及他的孩子日常生活的情況，後面的部分則談到屬靈方面的事情。

摩門經

遊戲

摩門經是由五種頁片翻譯而成的：銅頁片、尼腓大片、尼腓小片、以太片及摩門片。你可以將每種頁片都作成樣本，提醒你記得摩門經的由來。

1. 將一本頁撕下，貼在卡紙上。
2. 沿虛線將這五種頁片剪下來。
3. 先在各個黑點上打洞，再用毛線或銅環將這些紙片繫住。

尼腓小片

尼腓小片

尼腓小片是尼腓寫的，內容包括他個人的觀感，以及他由尼腓大片節錄下來的史實。另外，也記載了他那時代所發生的事。

以太片

以太片

以太片包含耶銳特人歷史。這些頁片在摩賽亞時代由林海人民發現。

摩門片

摩門片

摩門片最前面的部分是由摩門寫的，內容包括他個人的觀感，以及他由尼腓大片節錄下來的史實。另外，也記載了他那時代所發生的事。

華尼多拍衣服上的灰，自言自語說：「我怎麼又生氣了？」

「華尼多，你今天為什麼這麼晚才回來呢？」媽提著裝滿了蔬菜的藍子，一面走進房裏，一面問華尼多。

華尼多回答說：「媽，對不起。以後我會儘量早點回家。」他一轉身，迅速地走進屋子裏換衣服，免得媽發現他的襯衫不但髒兮兮的，而且被扯破了。

當他的媽發現他的臉頰腫起來時，很生氣地對他說：「華尼多！你是不是又和人家打架了？你要到什麼時候才會知道，打架根柢根本解決不了問題？快點進來，我幫你敷藥。告訴我你這次又鬧了什麼禍。」

華尼多五一十對媽說：「放學後我和同學一起踢足球。幾個高年級的學生看到我，就過來搗亂，把我們都趕出球場，不讓我們玩球。卡羅斯和帕伯羅溜之大吉。但是我不甘心。他們三番兩次故意推倒我，將我絆倒，使我整個摔倒在泥堆中。」

華尼多繼續說：「羅伯特站在一旁笑我，還用粗話罵我。我氣得不得了，就一拳揮過去。他那些同學的人就衝過來打我。」媽一面聽，一面幫他敷藥，顯得不高興。「好了。華尼多，答應我一件事，下次不要再跟人打架。打架根柢根本解決不了問題。」

華尼多輕聲回答：「好嘛，我不跟人家打架就是了。」

不久，全家人幫忙把菜弄好，明天拿去市場賣。華尼多一面幫忙，一面想著鎮上作麵包的師傅。他答應讓華尼多將他的麵包拿到市場上去賣。

第二天，華尼多一大早就爬起來。他換了一件乾淨的白上衣，將頭髮梳整齊後，匆匆忙忙地就趕到貝納先生的麵包店去。貝納先生答應讓華尼多提一籃麵包到市場去賣。藍子裏的法國麵包熱呼呼，香噴噴的。

貝納先生說：「華尼多，我對你有信心，你一定會賣得很好。」華尼多回答說：「謝謝你的誇獎。今天晚上回來見你時，藍子一定會空空的。」

當他們一家到達市場時，每一個攤位都有人在忙著擺東西。不過，華尼

華尼

妙

雷蒙

羅伯特一用全力就把麵包包



多尼的計

卡羅

往街頭那邊甩出去。



多尼認為，邊走邊叫賣，生意會更好。

他沿路叫賣：「麵包！剛出爐的新鮮麵包！」中午之前，他已經賣了將近一半。

突然間，羣衆當中傳來一個聲音：

「喂，華尼多尼，你這裏作什麼？你籃子裏放什麼東西？」華尼多尼抬起頭來看，原來是羅伯特。華尼多尼回答道：「我在幫貝先生賣麵包。」

羅伯特拿起一塊麵包，說道：「麵包？這叫麵包？這東西看起來不怎麼像麵包。把它拋向空中，簡直就像正在飛的小鳥！」說著，說著，一用力就把麵包往街頭那邊甩出去。

「住手！你欺人太甚了！」華尼多尼大聲叫道。羅伯特笑得很開心，根本不理會華尼多尼的抗議。

華尼多尼拳頭一握，正打算要上前去撲羅伯特時，想起媽交代他的話：「打架根本解決不了問題。」

當羅伯特又伸出手過來搶他的麵包時，華尼多尼猶豫了一一下，往後退了幾步，接著就笑了起來，愈笑愈大声，引起附近的人圍觀，一看究竟。

華尼多尼大聲對著圍觀的羣衆說：「你們看羅伯特！他有錢到能夠買麵包來丟著玩。看他表演丟麵包的技術吧。」

華尼多尼拿了一條麵包給羅伯特。「儘管丟吧！等你丟過癮之後再一起算錢給我就好。」

「要我付錢給你？休想。」說完，又開始丟麵包。但是当他馬上注意到有一大羣人在看他，於是轉變了語氣，結巴地說：「會…會的，我會付錢給你，一共是三條麵包的錢，對不對？」

羅伯特伸出手到口袋，拿出錢包來付錢，粗聲氣地對華尼多尼說：「拿去吧！」說完，一轉身就溜掉了。華尼多尼繼續叫賣著：「麵包！麵包！新鮮的麵包！」沒多久，麵包全賣光了。

貝先生，一面把錢交給他，一面誇獎他，說道：「你真會推銷啊！以後我所有的麵包都讓你拿到市場去賣。」

華尼多尼踏著輕快的脚步走回家，聽著口袋裏賺來的銅板叮叮噹響。他心想：「媽媽說得真對，打架根本解決不了問題。頭腦實在比拳頭管用。」■

着き、色ム、貢一、



一、亞倫青年大會

九八八年春節的青年大會於二月十九、二十日（農曆初三、初四）舉行。

當天早上所有成員（約八十人）在淡水火車站集合，由領隊帶領至目的地——淡水鄉根園。

大家先認識環境後，便開始進行第一個活動：「同伴遊戲」且介紹對方，藉此增進彼此情誼。

接著一連串的團體活動中，個個生龍活虎，展現出每位弟兄姐妹的青春活力。

壓軸好戲「營火晚會」由兩位可愛的主持人，林里芳、林惠英姐

妹擔綱，蔡娟娟姊妹生動有趣的中國功夫，增加不少晚會的熱鬧氣氛，最後以舞蹈結束晚會。

二月二十日清晨早操後，教育機構王綠寶弟兄提供靈性課程，接著舉行見證聚會，使大家在靈性上獲益良多。

午餐後的青年大會，選拔出十最人物：

最佳拍檔——林里芳、林惠英
最佳領導——蔡娟娟
最佳人緣——遲明源
最有靈性——胡馨文
最有愛心——遲明倫

最傷腦筋——張邦彥
最熱心——楊嘉林
最幽默——鄧家強
最謙虛——林主恩
最靈巧——陳彩豔

在歡笑與掌聲下，圓滿結束這次二天一夜的春節青年大會。

在此特別感謝天父的眷顧和帶領，以及淡水葉家庭的大力支持，使我們有豐盛的食物和充沛體力參與二天的活動。

更祈望大家能把此次大會的主題——選擇正義，做為個人的座右銘，過配稱的生活。 ■

東臺北支聯會春節青年大會

活動於淡水鄉根園



臺灣東臺北支聯會上半年度教友大會，於中華民國77年2月20及21日在臺北市金華街教堂舉行。大會主題為「教會三大使命」。大會有許多美好的見證與教導，與會者均可感受到靈性的力量，更增強自己侍奉神和發揚錫安偉業的決心。

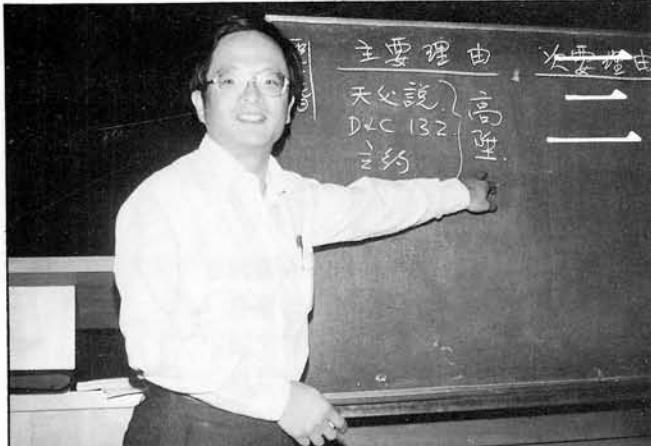
此次大會共分三場如下：

- (1) 2月20日星期六（正月初四）
 - ① 14:00聖職大會。
 - ② 19:00晚間教友大會。
- (2) 2月21日星期日（正月初五）
 - ③ 10:00晨間教友大會。

大會唱詩班由第一支會及第三支會組成，歌聲美好而和諧，深獲大家讚賞。

2月21日上午晨間教友大會邀請聖殿會長柯理福夫婦及臺北傳道部陳勇助會長夫婦演講。會中也宣佈支聯會會長團人事變動：原第一副會長王偉弟兄卸免，由原第二副會長仲國強弟兄擔任；新召喚何於振弟兄擔任第二副會長。整個大會氣氛和諧美好圓滿，約有五百四十餘位教友和傳教士出席。 ■

二、教友大會



弟兄姊妹共享「單身成人燴飯」

、單身成人活動

聖殿日、聚餐、「達成高級婚姻」座談會——
經過月餘籌劃，1988年2月27日星期六下午三點半，東臺北支聯會的單身成人於臺北聖殿，執行為死者洗禮儀式揭開了今年度東臺北單身成人活動的序幕。

參加了聖殿洗禮後，下午七點在金華街教堂康樂廳裡，由單身成人主席陳德才弟兄領會，開始了當日的聚餐活動。第一支會準備「單身成人燴飯」及水果汽水，簡單却不失美味可口。餐後，由支聯會第二副會長何於振弟兄主持「達成高級婚姻」座談會。何會長指出為了達到高升、成為神、擁有永恆家庭並學習愛，我們都必須有聖殿婚姻。為了幫助教友達成此目標，何會長鼓勵大家踴躍參加即將開班的「達成高級婚姻」課程，並閱讀「達成高級婚姻」一書。如此，單身成人都能學習為聖殿婚姻作準備。

下午八點十分，結束了此次深具意義的活動。■

西臺北支聯會男女青年活動

77年2月27日下午3點至6點，西臺北支聯會男女青年會長團，在金華街康樂廳，舉辦「中國民間劇場」。讓大家來談談中國的民間故事。

雖然是在寒風細雨的天氣裏，但是參與的男女青年，在板橋友會梁惠玉姊妹所帶領的熱身運動後，倍覺溫暖。

首先登場為我們說故事的是板橋友會：訴說三個大近視眼所發生的有趣故事；令人莞爾一笑，領略出每一個人所思所行，必須正義、正直，否則因小失大，甚至喪失別人的尊重。新店支會的亞倫青年所



由西臺北支聯會男女青年會長團舉辦的「中國民間劇場」，活動後大家合影留念

講的故事：勸勉大家為人要有仁厚、善良的心，時時體諒別人，為別人著想。二支會的女青年帶來的燈謎與歇後語，使聽眾都全神貫注，深怕有所遺漏；而當謎底揭曉時，驚嘆與歡呼聲此起彼落。永和支會兩位姊妹幽默的對白，不時引起一

陣陣的笑聲。接著大夥跟著第三支會的男女青年，練起中國功夫，使大家都能活動筋骨。

接著開始搓湯圓，看著各種形狀的湯圓紛紛出籠，笑聲洋溢滿室。

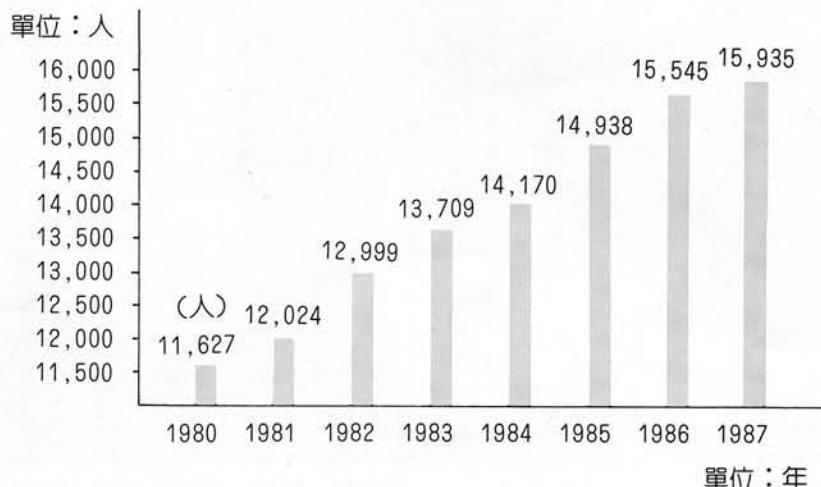
感謝木柵支會謝陸守義姊妹和

支聯會女青年會長謝培屏姊妹為大家準備可口的中西式點心，獎品分別由板橋支會，第二支會，永和支會、新店支會獲得。歡迎每一位男女青年都能在以後的活動中，共襄盛舉，多多參與。

教會在臺灣 教友 人數統計

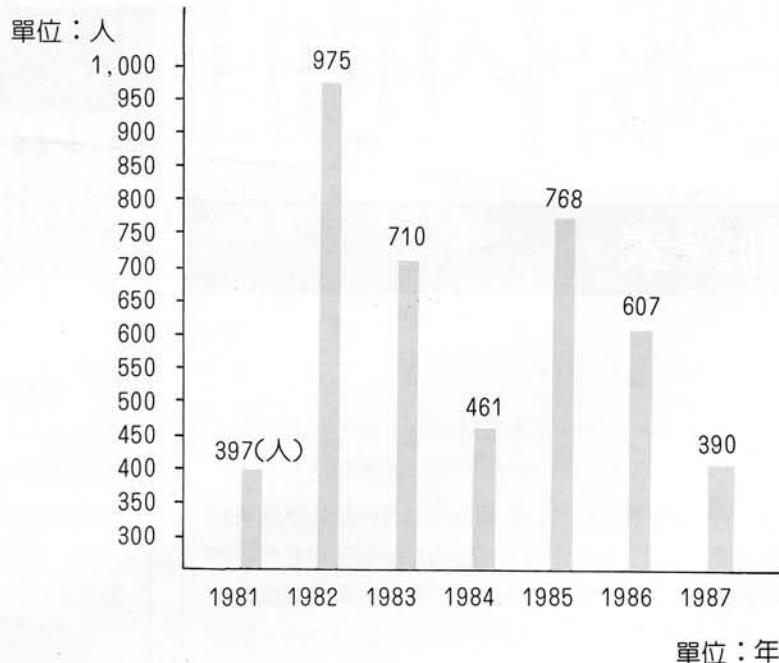
(1980~1987)

資料來源：臺北教籍記錄部



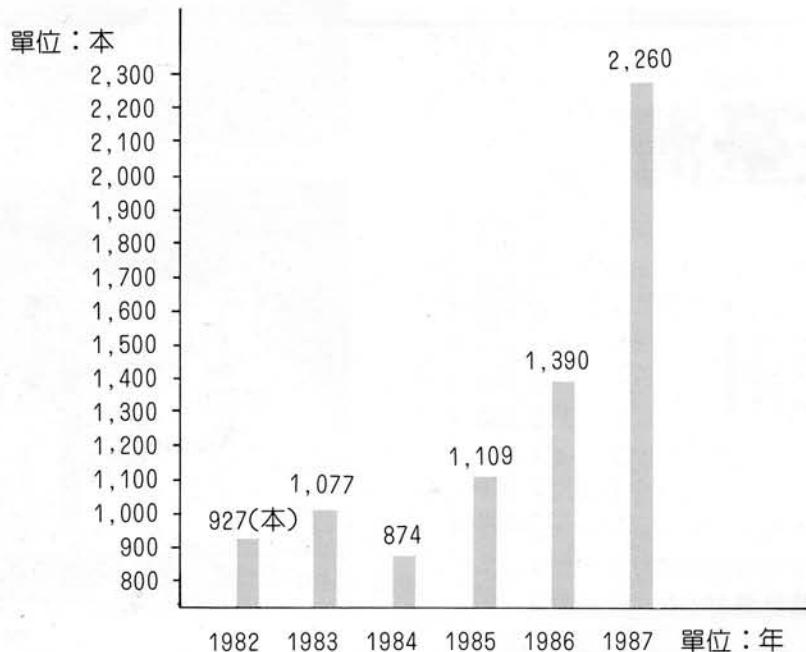
教會在臺灣 每年受洗 人數統計

(1981~1987)



聖徒之聲訂閱人數統計

資料來源：臺北發行中心（1982—1987）



勘誤表

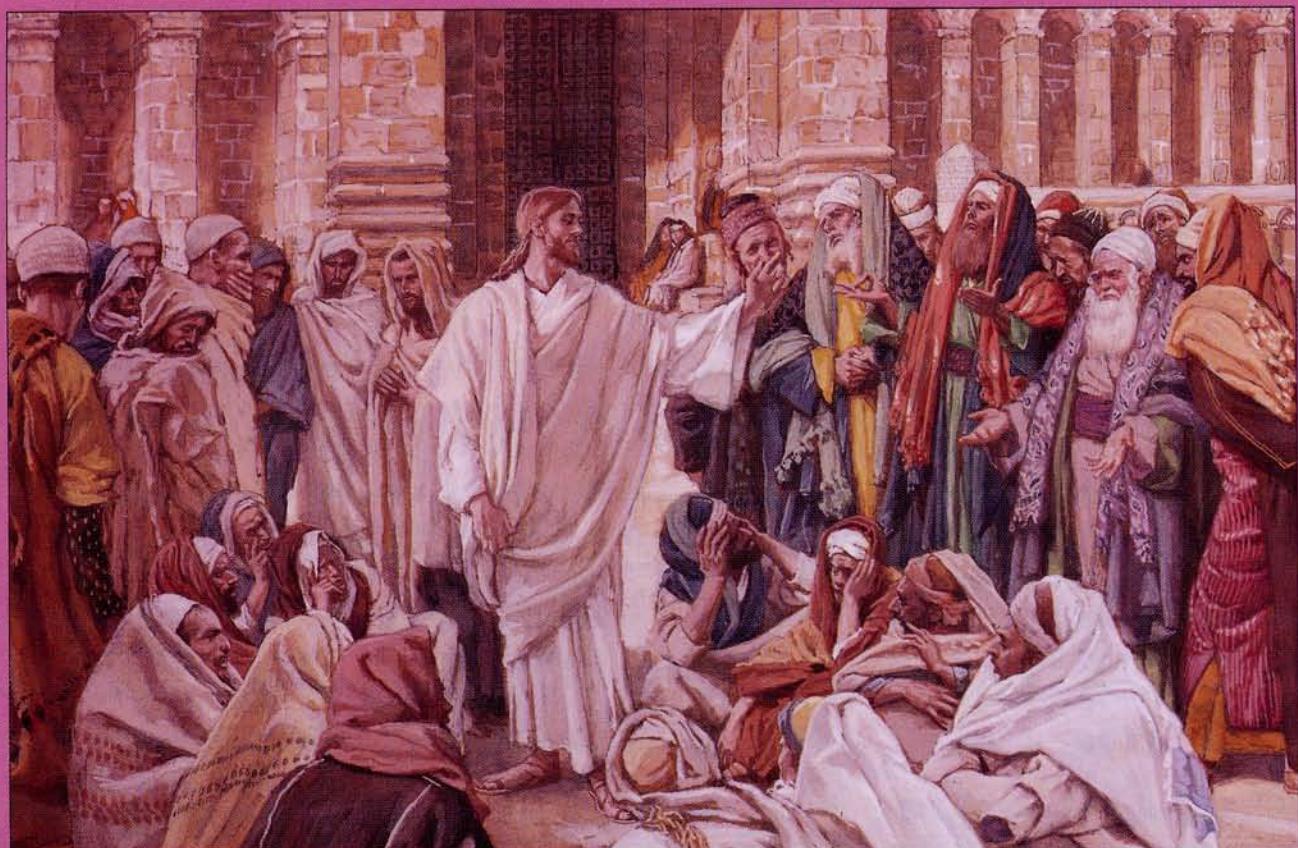
感謝洪文德弟兄來函提出1988年3月份聖徒之聲第18頁第11行：「經文告訴我們，基督的罪能救贖『那些不知道神對他們……』」句中，應改為「基督的贖罪能救贖……」。

地方新聞徵稿

聖徒之聲「地方新聞」——長期徵求下列稿件：

- * 與教友相關之重要事項（教友大會，領神召喚與謝免，教堂之興建、奉獻、遷址等歷史事件）
- * 傳道活動（新召喚之傳教士、傳教推展計畫…等）
- * 聖殿活動（聖殿特別活動、婚姻、家庭印證…等）
- * 支聯會／區會／支會／分會各項活動報導
- * 各單位歷史（扼要說明成立之時間、經過、歷任領袖、教堂地址等，附相片尤佳）
- * 最近還鄉傳教士（註明：姓名、服務期限、傳道部名稱、所屬單位，並附一寸相片一張）

來稿請寄：中華民國台灣省台北市10606
金華街183巷24號3樓，「地方新聞收」
(來稿請用有格稿紙書寫)



潔淨器皿的內部 悔改的過程

狄佩拉瑞

我讀經文的時候，經常想到使徒彼得所說的有力信息：「審判要從神的家起首」（彼得前書4：17）。主在這個福音期說過：「報應迅速就要來到地上居民的身上，……這事將在我的家開始。」（教約112：24-25）主所指的是哪種審判？為什麼經文說潔淨要從教會開始，而不是從邪惡的人開始？

我們從經文中看到，主的烈怒和定罪，將臨到那

些外貌似虔敬，內心卻充滿邪惡的人。救主曾對猶太人的宗教領袖說：「先洗淨杯盤的裏面……你們好像粉飾的墳墓，外面好看，裏面却裝滿了死人的骨頭，和一切的污穢。」（馬太福音23：26-27）。摩門經中的偉大領袖摩羅乃也曾寫過類似的話：「神曾經說過，內部的器皿必須先使之清潔。」（阿爾瑪書60：23）

彭蓀泰福會長十分肯定這些警告適用我們。他說：「錫安並非一切都好……我們必須先潔淨器皿的內部，先潔淨我們自己，然後我們的家庭，最後是教會。」（1986年7月，《聖徒之聲》，第2頁）

彭蓀會長清楚的指出，要悔改才能夠潔淨器皿的內部：「我親愛的弟兄姐妹們，我們要潔淨器皿的內部，就必須改變我的生活的態度，我們的家庭和整個教會。驕傲的人不會改變求進步，只會強辭奪理來為自己辯護。悔改就是改變，只有謙卑的人才會改變。我們都可以做得到。」（1986年7月，《聖徒之聲》，第4頁）

他同時指出三件需要悔改的事情：

1. 性的不潔，他稱之為「這個時代最猖狂的罪。」斯密約瑟則稱「比其他的罪帶來更多的試探，更大的打擊和更多的困難。」（1986年7月，《聖徒之聲》，第2頁）

2. 忽視經文，尤其是忽視摩門經。這種輕忽已將教會帶入「罪罰之下」，並造成「懲罰和審判，傾倒在錫安的兒女身上。」（見1986年7月，《聖徒之聲》，第2-3頁；教約84：57-58）

3. 驕傲，或為了功成就不惜付出任何代價。彭蓀會長指出這類驕傲的特性是以「自己的心意」對抗「神的旨意」。（1986年7月，《聖徒之聲》，第3頁）

潔淨器皿的內部，首先要誠實的自我反省。我們總是看到別人有許多要改進的地方，卻看不見自己相同或更嚴重的弱點，這是人類的通病。我經常看不到自己的許多短處，即使那些愛護我們的人想幫助我們看清自己在品格上的缺失，我們也往往不願承認這些缺失。主提到有些人有眼可看卻看不到，有耳可聽卻聽不到（見馬可福音8：18）所指的或許就是這種情形。

但我們不該因自己的弱點而感到絕望。郭禧伯會長曾寫道：「我不相信任何人所過的生活都能符合自

己的理想，但是如果我們努力，我們工作，我們嘗試，盡最大的能力，日日有長進，那麼，我們就已盡到我們本份了。如果我們努力改進我們的缺陷，如果我們所過的生活，使我們能夠要求神賜與光，賜與知識，賜與才智，最重要的，賜與祂的靈，而使我們得以克服弱點。那麼，我可以告訴你，我們是在通向永生的直而窄的道路上。」（1977-78年麥基洗德聖職個人研讀指南，第27課）

我們如何洗淨「器皿的內部」？主已經賜給我們一個方法。有一天在我教導的神學研究所班上，我們談到班員如何列出自己的長處，藉以加強自尊。有位學生提出一個獨特的方法，以改進自己並肯定自我價值。他引用了以太書12章27節中主所說的話：「如果世人到我這裏來，我必向他們顯明他們的弱點。我賦與世人弱點使他們得以謙卑；我對所有在我面前謙仰自己的人的恩典是充份的；因為如果他們在我們面前謙仰自己，並對我有信心，那末對於他們，我必使軟弱的東西成為堅強。」

在我們自我反省，以便找出需要悔改或改進的地方時，可以去請教我們信賴的人，我們如何才能進步。就如我這位學生所指出的，我們也可以藉著謙卑的祈禱，祈求主顯明我們的弱點，幫助我們將弱點轉變為優點。

甘賓塞會長曾說，基督眞誠的門徒覺察到自己的弱點後，必會找出改進之道（見寬恕的奇蹟，第17頁）。這個過程有時也許相當痛苦，也可能需要別人的協助。然而，悔改對救恩和永生是絕對必要的——這總比我們不悔改，在主將來施行強制的潔淨要容易得多。

在我們悔改並改變我們的生活方式時，我們就要更能考慮到如何使家人共同改進，設立目標潔淨我們的思想和家庭，使我們更了解經文，並除去驕傲之心。我們可在教會的各定額組、組織，以及班級採用

同樣的過程，以鞏固我們的支會、支聯會、社區。

設立這類目標的方法之一，就是列出我們認為需要潔淨的方面，並在每一方面設立一個改進目標。以下是一例子：

悔改是經文的重要主題。我們若想克服在這末世時代面對的難題，就必須先悔改。我們需要在道德上保持純潔，好使我們能從主那裏獲得需的靈感。我們需要認真研讀經文，好使我們對抗今日世俗的教導。我們需要培養謙卑的品行，以克服自私的心態。

知道彭蓀泰福會長是活著的先知，他會指引我們注意生活中需要改進的地方，真是一件令人安慰的

事。

我一向相信並服從活著的先知，主要是因為我個人有一個見證，知道他們每一位都是神所召喚的，這項關於彭蓀會長的個人見證，來自1986年4月5日星期六的早晨。那時我正跟我家人一起收看總會教友大會的第一場的實況轉播，當彭蓀會長結束講道時，我心想：「主的確已經對末世聖徒說話了。接下來我們的責任就是要聆聽和服從——要潔淨器皿的內部！」■

狄佩拉瑞為湖城鹽湖神學研究所的教師。他也擔任猶他山迪花崗景支聯會，花崗第一支會的福音教義教師。

	自己	家庭	教會
性的不潔	不閱讀內容不當的小說，不看引發情慾的電視節目，以潔淨我的思想。	謹慎選擇我們所看的電視節目和電影，避免看那些標榜道德思想的電視節目或電影。	藉著一些教導行為、言語、衣著端莊的課程，增強我們教師定額組的男青年
忽視經文	每天就寢前或午餐時閱讀10至30分鐘的經文，並將讀後心得寫在日記中。	星期天用一個小時閱讀摩門經，全家人一起閱讀摩門經	定出定額組經文閱讀進度表，以鼓勵研讀經文。
驕傲	更樂意聽取妻子和孩子的意見，好讓我成為更稱職的父親	舉行家庭討論，找出改進我們禁食經驗的方法，並為有需要的人多付出一點。	設法跟屬於其他教會的新鄰居做朋友，幫助他們感到他們是社區和支會交誼活動中的一份子。

祈禱得回答

雷克斯亞泰

我 約莫五、六歲的時候，有一天坐在餐桌旁，聽家人談論什一奉獻的事。他們告訴我，什一奉獻是收入的十分之一，愛主的人把這筆錢付給主。

晚餐之後，我拿出我存的一點錢，算出我一共欠了主多少錢，然後走進家裏惟一有門鎖的房間——浴室，就在浴缸旁跪了下來。我把放有三、四個錢幣的手心朝上，祈求主收下這些錢——我當時真的相信祂會這麼做。我記得我向主祈求了好一陣子，但是那些錢還在我手心裏面，恐怕沒有一個男孩子會像我那樣被拒絕。主接受了我父母和每個哥哥的什一奉獻，為什麼不接受我的呢？我站起身來時，覺得自己很不配稱。因此我羞於把這件事告訴別人，只有主知道這件

事。

幾天以後我去上兒童會，老師說她覺得應該講一些當天課程沒有提到的事情。當她教導我們如何付什一奉獻時，我坐在那裏驚訝不已。我那時所學到事情，比知道如何付什一奉獻更為重要。主聽到並回答了我的祈禱。我知道主愛我，在祂眼中我是重要的。

這件往事對我來說十分神聖，三十多年來我不會告訴別人。直到今日，事隔六十年，每當我講起這件事情的時候，仍不免泫然欲淚，聲音哽咽。可惜的是，那位美好的兒童會教師始終不知道主經由她而對一個小男孩說話。 ■



靠學習及信心求知

家人一起學習福音能鞏固彼此之間的愛，使大家更懂得珍惜自己的家庭。



靠學習及信心求知

末世聖徒父母都深切體會到在家庭中學習福音的重要。家人一起研讀福音不但能夠培養彼此之間的愛，使每一個人更加懂得珍惜自己的家，也能夠奠定孩子們的福音基礎，讓他們終生受益無窮。

偏偏小孩子通常都喜歡玩耍、看電視，而不太喜歡研讀經文。不過，這種情形可以改善，只要父母有決心，願意動腦筋想一些富創意的福音學習方法的話，孩子們自然而然會喜歡學習福音，而且能夠養成個人研讀福音的好習慣。

能夠以身作則的老師是最好的老師。同樣的道理，父母親若要孩子養成研讀福音的好習慣，就要為孩子樹立好榜樣。當然，全家要挪出一段時間一起研讀經文，實在不是一件易事，這可能牽涉到生活步調的調整。比方說，減少看電視的時間，少參加一點學校、教會或社區的活動等。必要的話，家庭的作息時間也需要作相當大的改變。比方說，早一點起床等。

為了家人能夠在一起福音學習，一切改變都是值得的。我們作父母的自己本身的福音知識對於下一代影響深遠。

在家中學習福音的四大原則

1. 承諾。不論是減肥、念書，或是要養成每天研讀經文的習慣，只要有決心，就不難做到。首先，家人應當先聚在一起討論出一項大家都同意的學習計畫。其次，每個人要立下他的承諾。這點非常重要，如果不作承諾，往往無法真正成功。

2. 恒心。作任何事都要事先計畫好，並且要能持之以恒，才會有成果。如果只是想到什麼就作什麼，絕對成就不了什麼大事。若能預先訂下計畫，學習的興致自然高，而且最能專心致志，不受干擾。

3. 彈性。洪德豪惠長老說：「明智的父母會將

孩子聚集在一起，依每一個人所能了解的程度，講述經文中美好的故事與教訓給他們聽，這樣的家庭必能蒙受極大的祝福。」（1919年10月，大會報告）每一個家庭的狀況不一，適合某個家庭的福音研習計畫，不見得適合另一個家庭。不過，家人若能集思廣益，並且謙卑祈求天父指引，就能找到最適合他們的福音研習計畫。

在一個孩子很多，而且年齡差距很大的家庭，曾經試過在晚餐後、睡覺前及週末三個不同時間一起福音研習。但是沒有一次成功。後來，他們決定在大家上班或上學之前一個小時聚在一起吃早餐，一方面大家不但能夠享受到一頓營養豐盛的早餐，而且還有充裕的時間一起研讀福音原則。這個福家庭的母親內心充滿感激地說：「我們的家庭比以前快樂。現在，我們有比較多的時間聚在一起分享彼此的感受。由於在家庭中學習福音，每一個人都更了解福音，而且也都更願意依循福音的原則生活。」

4. 力求變化。務必保持每一個人的注意力與興趣。小孩子學習一件新東西，最有效的方法就是讓他們自己動手（畫畫、說故事），其次是拿東西給他們看（圖片、換燈片），再其次才是讓他們聽（講故事、放錄音帶）。因此，如果要教小孩子們關於耶穌誕生的事，最好讓他們表演這個故事，再配合經文說明。

研讀經文的方法

1. 大聲念出來。父母親若念經文給他們的小孩子聽，他們自然而然就會喜愛上經文。楊百翰大學的退休英文教授，現任倫敦聖殿會長金亞瑟亨利說：「我們念給自己孩子聽的書籍中，沒有比經文更重要的了……孩提時代聽過的東西，一輩子也忘不了。這就

是為什麼父母親愈早念經文給孩子聽愈好。小孩子由父母親親切的聲音中聆聽經文的故事與教訓，最能幫助他們了解經文，珍藏其中的教訓……孩子可以透過父母親的聲音熟悉主的聲音。」（*The Abundance of the Heart*, Salt Lake City: Bookcraft, 1986, pp. 221-22）

學習經文的方式很多，因人而異。有人喜歡從頭到尾念下去，也有人喜歡研讀不同的主題。如果家中有幼齡兒童，不妨重覆為他們講述特別喜歡的部分，以便加深他們的印象。時常這樣做，孩子就愈熟悉經文的內容，也愈喜歡研讀經文。

2. 背誦。傳統的方法除大聲念外，就是背誦。你可以讓小孩們背幾段簡短的經文，讓他們有成就感。

3. 查辭彙。家人一起大聲朗誦經文時，若遇到重要的辭彙，可以查考經文後面的附錄、索引或地圖。孩子們如果值得利用這些輔助資料學習經文，他們必能了解經文，經文自然融入他們的生活，成為不可或缺的一部分。

4. 錄音。可能的話，父母親不妨將與福音有關的故事錄下來，需要的時候放給孩子聽。這種方式對那些忙碌或長期不在家的父母親尤其有幫助。

5. 討論。現在的學生往往不太敢在衆人面前表達自己的內心的感覺。這點令教育界人士擔憂，家人在一起討論福音，不但有助於福音知識的成長，而且也有助於孩子們克服此項弱點，討論的內容舉凡：

- 教會聚會或福音進修班討論過的要點。
- 聖餐聚會或教友大會演講。
- 聖徒之聲文章。
- 具有啟發性的詩、故事或書籍。
- 與福音有關的時事。

6. 分享。按照個人的年齡與能力，給每一位家人機會，分享他們所學到的福音知識，以下幾點有關福音學習的建議有助於作到此點：

- 請孩子教導家人家庭晚會的課程。
- 請家人以福音為主題作一個短講。
- 請某一位家人選一則他最喜歡的經文故事或教會歷史記事，然後用自己的話說給大家聽。

如果家人在教會有教導方面的召喚，鼓勵他們先在家中教導自己的家人。

7. 簽畫一項家庭研習活動。以下幾點可供參考：

——請家人寫下以福音為主題的故事或詩，收集在家庭紀念冊中。

——利用經文追捕或其他類似的活動，學習經文中的人物、故事或福音原則。

——收藏與經文故事、歷史事件或遵行福音原則有關的圖片、陶製品等，作為家庭的藝術珍藏。

——全家人一起準備一個特別節目（內容包括歌唱、朗誦經文、說故事等），表演給非教友或老年人看。

善用家庭晚會

家人的家庭晚會的氣氛最適合學習福音了，如果能讓孩子們在這個時候對福音學習感到興趣，他們也會渴望在其他的時間學習福音。

要記住，學習福音不同於學習物理、數學等學術方面的科目，教導福音不只是傳達知識。因此，一定要用心教導。為了不讓我們白費功夫，為了讓自己的孩子懂得珍惜福音的價值，教導福音時必須知識和靈性上互相配合才行。■

我 記得牧師最後說了一句話：「這是神的旨意。」



「父啊，你 在哪裏？」

普揚杰瑞口述，赫曼荷敏尼記錄

你是否有一張自己最喜愛的椅子或一個特別的地方，每次希望擺脫俗事的時候，總想待在那裏？我就是這樣，我有一張老式的搖椅，坐在那裏就讓我感到逍遙自在。我的思緒如天馬行空一般，想著孩童時的無憂無慮，或成長過程的點點滴滴，並為目前及將來的難題謀求解決之道。

我很喜歡這段「搖椅時間」。一個寒冷的冬夜，我看著冰霜在我的玻璃窗上凝結成許多圖案，思緒不禁回到許久許久以前。

「大衛！培德！回家吃飯了！」

沒有回答。太太要我把他們找回來。

「大衛！培德！答話啊！不要開玩笑了！你們在哪裏？」

叫了好幾次都沒有回答，我愈來愈焦急。大衛和培德，一個三歲，一個四歲，一直在家裏的院子裏玩，我們住在第六街，緊鄰密西根州閔尼斯特市的閔尼斯特河。十分鐘以前我才看到他們，現在他們卻無影無踪。我們找了一個小時都沒有結果，開始驚慌起來。我們決定去報警。

三十分鐘不到，警察、救火員、男童軍、朋友們等一行人就開始搜索那地區。當天下午四點，一位警官說：「最好聯絡州警，請他們帶德國牧羊犬塞伯爾來。」

塞伯爾來了，用狗鍊栓著，但像是希望掙脫束縛似的。牠奔上樓梯進到孩子的房間並跳上床去，訓狗員讓塞伯爾嗅孩子衣服上的氣味。

訓狗員說道：「把狗鍊鬆開！」這隻大狗立刻朝

樓下奔去。這隻狗奔向門口時，他叫著：「塞伯爾，去找他們！」

塞伯爾先在屋子和院子四處嗅著，然後跑上街穿過一個小小的林區，之後急轉到南邊去。

「千萬別到河那裏！」我跟在這隻吠叫的狗後面狂奔，不禁這樣喊出。塞伯爾直跑到河邊才停下來，我和塞伯爾都看到兩對約走了三十公尺遠的小腳印直通到結冰的河上。冰上有個大洞，下面是冰冷漆黑的河水。

他們淹死了嗎？是我那兩個天真無邪的小男孩？我滿腦子都是這些想法，一句話也說不出來。我轉過身，不想看見這可怕的一幕，卻撞在我弟弟和我父親身上。「神啊，我真恨你！」我邊叫邊跑，避開那令人不忍心看的場面。

我不知道自己跑了多久，只知道自己終於不支倒地，我足足跑了三十公里，最後跑到一位多年好友的家裏。但那天他絲毫無法安慰我。

第二天早晨我回到河邊。一些州警潛入水中進行這項令人心碎的搜尋工作。我看著這些人在冰冷的水裏尋找，時間愈來愈難熬！

三個小時以後，終於有個人叫道：「找到第一個！」

不是我那活生生的親生骨肉，卻是個被抬到救援小船上的僵硬小屍體。如同一尊結凍的雕像，右手向前伸出，拳頭緊握著。那是大衛，他冰凍的身體說明了這個悲劇。培德是愛冒險的，是他先失足掉到結冰的河裏。大衛跟過去想伸手救他出來，結果雙雙溺斃

在冰凍的河裏。

幾分鐘之後，再度有人喊道：「找到第二個！」

我悲慟不已。接下來的幾天恍如一場惡夢。安排葬禮的期間，我恍恍惚惚。我不記得追悼儀式上他們說些什麼，只記得牧師最後所說的話：「這是神的旨意。我們無法了解。」

但是我必須了解！任何話語都無法安慰我。我對牧師說，一個會殺死無辜孩童的神，現在不是我的朋友，將來也不會是我的朋友。

不幸的事件往往會使家庭更團結，婚姻更穩固，但我的情況卻不然。我內心充滿了怨恨，跟任何人都處不好，我的妻子也跟我離婚了。從此我不再和任何人打交道。我的心中只有憤怒和不滿！

我把一個不該在我面前轉彎而轉彎的駕車人逼到路邊，然後揍了他一頓。我在排隊等候上飛機的時候，我前面一個近兩百公分的大漢的雪橇頂到我的肋骨，我就對他揮拳相向。由於我的惡劣行爲，不斷吃官司，為了避免坐牢，也負了不少的債。我的生活中充滿了怒氣和暴力。

我以一般世俗的方式來逃避痛苦，但痛苦依舊。每當我一想到那可怕的情景，就不禁痛哭。我不斷責怪神毀了我的一生，也斷送了我的幸福。多年來，沮喪的心情一直籠罩著我。儘管我已再婚，搬到另外一個地方，我心中依然無法感到平安。

有天晚上我下班回家以後，看到兩個年輕人站在我家門口。他們自稱是耶穌基督末世聖徒教會的傳教士，我對他們大聲咆哮，揪住其中一個傳教士的後頸，威嚇他們離開我的住所。「別讓我再看到你們在

附近，否則我會叫你們後悔莫及！」他們即刻離開了我的家。

這類事在我生活中已司空見慣，所以我很快就忘了。到了下一個星期，妻子和我正要坐下來吃飯的時候，門鈴響了。我去開門時，十分驚訝的看到這兩個一週以前被我轟出去的年輕人。我還沒來得及說話，其中一個傳教士就直視著我，非常誠懇的說：「我知道你不想聽我們說話，但是我們想與您分享一項來自救主耶穌基督的重要信息。祂要你知道這項信息。」

這種自信而謙卑的語氣打動了我，我接受了他們所帶來的信息。而後我向他們傾吐我的痛苦和憤怒，他們似乎很能體會。他們跟我談到「自由選擇權」，頗能引起我的共鳴。我就這樣開始尋求真理。

我總是殷切期待他們每個星期的拜訪。我的靈魂渴望知道這些問題的答案：我是誰？我從那裏來？我為何來到世上？死亡之後會怎樣呢？傳教士藉著經文幫助我了解這些事。我焦慮傷痛的心開始得到醫治。

他們回答了一些我苦思不得其解的問題。我開始了解到，我的兩個兒子雖然在年幼時就死了，他們也曾獲得特權來到這世上並成為我的孩子。並非一位喜歡報復的神，狠心讓他們淹死，成為無辜的受害者，而是早在他們成為我的大衛和培德之前，就參與了神的偉大計畫。今生只是他們朝向永恆進步的過度階段。這個重要的觀念對我產生了深遠的影響。

如今每當我想起我的孩子，仍會傷心落淚。然而那並非由於憤怒或仇恨，而是出自愛和了解。認識救恩計畫以後，我的生活改變了，我也因此成為一位信徒。 ■



斯密約瑟論復活

神已很清楚地對挪亞顯示祂藉著在創世以前，提供彌賽亞作為被殺之羔羊而準備好了的救贖；藉著這救贖，救主的榮耀的復活及所有人類家庭的復活，就是他們肉體的復活，才被促成。（斯密約瑟先知的教訓，第2章，第84頁）

倘若你繼續忠信，所有你的損失，在復活時都要補償給你。藉著全能者的異象，我已看到了。

對於我，比想到死亡更痛苦的，是想到靈魂與肉體的毀滅。如果我再沒有看到我的父親、母親、兄弟、姐妹和朋友們的希望，我的心會馬上破裂，而我一定會走進我的墳墓。

在復活的早晨看到我朋友們的希望，使我的靈魂

喜悅並使我能忍受生活中的不幸。這好像他們作了一次長遠旅行，在他們回來時，我們用更大的喜樂來迎接他們。

神已從天上顯露了祂的兒子，也顯露了復活的教義；我們已知道，我們所埋葬於此的那些人，神必再使他們起來，蒙著偉大之神的並由該靈賦予他們生命；如果我們不能再保有他們，那麼，不論是我們埋葬他們，或是與他們一同埋葬，又有什麼關係呢？讓這些真理深印在我們心中，使我們即使在這裡也能開始享受那在來世將十足享受的東西。（斯密約瑟先知的教訓，第6章，第296頁） ■

「愛是不自誇，不張狂」

目標：尋求正義卻不自以為比別人正義

自 誇是指存心向人誇耀我們的財物、成就、社會地位，或我們的正義。救主曾以一則法利賽人和稅吏的比喻，說明自誇的錯誤：

「法利賽人站著（在殿裡），自言自語的禱告說，神阿，我感謝你，我不像別人，勒索、不義、姦淫，也不像這個稅吏。

「我一個禮拜禁食兩次，凡我所得的，都捐上十分之一。

「那稅吏遠遠的站著，連舉目望天也不敢，只捶著胸說，神阿，開恩可憐我這個罪人。」（路加福音18：11-13）

耶穌指出，正義的不是法利賽人，而是那個稅吏。祂又補充說明：「凡自高的，必降為卑，自卑的，必升為高。」（路加福音18：14）

這個法利賽人犯了兩項嚴重的錯誤：他誇耀自己，而且取代神，擅自判斷自己為正義。惟有神才能說我們是正義的。

過分的「自誇」就犯了驕傲的罪。彭蓀泰福會長這樣說：「驕傲是以『我的心意』而非『神的旨意』為出發點。驕傲的反面是謙卑、溫順、順服（見阿爾瑪書13：28），或願意學習……驕傲帶來許多罪罰。謙卑帶來許多祝福。」（1986年7月，聖徒之聲，第3頁）

我們也可能在其他方面「自誇」。如果我們打斷別人說話，或在聚會、上課、表演中交頭接耳，表示我們不尊重別人正在說的話或正在做的事。如果我們不準時赴約，這就顯示，我們認為自己的時間或其他活動比赴這個約更重要。

如果我們沒有付出努力而將功勞歸於自己，這也是一種「自誇」。有些人在生活不順遂的時候責怪神，而在順遂的時候將功勞歸於自己，完全無視於這項事實：他的才能和屬世財物皆主所賜。

經文上說：「除去那些不承認神在一切事物上的

權力……的人外，人不會在任何事物上觸犯神，祂的憤怒也不會對任何人燃起。」（教約59：21）承認我們做每件事情都要仰賴祂，才能使我們真正謙卑。的確，我們無時無刻不仰賴祂。

這種謙卑的態度，促使我們效法救主博愛和為人服務的典範。甘賓塞會長在這方面樹立了最佳的榜樣。他於1974年4月被支持為總會會長之後不久，參加一個家庭的晚宴。那時他注意到一位安全警衛坐在停在屋前的車內，甘會長裝了一盤食物，端到外面給他。儘管甘會長公私事務繁忙，他並不認為自己重要得不該為他人服務；相反的，他視他的新召喚為一項服務的機會。

在我們體認到主對我們的愛，並且我們需要仰賴祂時，我們對於祂所賜的祝福心懷感恩。竭盡心力為人服務，可使我們學會使徒保羅所說的「不自誇，不張狂」的愛（哥林多前書13：4；亦見摩羅乃書7：45）。而後我們才能做到像艾蒙所說的：「我並不為我自己而自誇，但我要為我的神而自誇，因為在祂的力量中，我能做任何的事情。」（阿爾瑪書26：12）

憑藉神的力量，我們便能做許多事協助完成教會的使命——經由傳播福音、成全聖徒、救贖死者，帶領靈魂歸向基督。 ■

給探訪教師的建議

1. 討論有哪些方法可以使我們學習「承認（主）在一切事物上的權力」。

2. 與姐妹互相分享意見，說出妳或她如何學習以別人的需要為念。

（見家人家庭晚會資料課本，第6,12,23,25課；及「課程概念」部分——「謙卑」；「鞏固家庭」部分——「以身作則」等相關資料。）

我找到了

傅德卡蘿拉

我的父母親加入不同的教會，所以他們結婚時，事先就說好將來決不會強迫孩子們上兩人所屬的其中一個教會，而要讓他們到距離家最近的教會去參加聚會，等到他們有了判斷能力之後，再自行決定要加入那一個教會。我十一、二歲時，就去過四所不同的教會。偶而，我們的親戚來我們家玩時，我就會

和他們一起去他們的教會參加聚會。

十四歲那年，我一個朋友的媽媽不幸去世。這件事使我開始探討人生的意義，我回想起過去上教會的情形，我決心根據我對教會的了解，去找出世界上惟一真實的教會——但願真的有這麼一個教會。

我回到以往我常去的教會，我很喜歡那裏的崇拜



史諾司考特

我 實在不相信我們的天父會 希望我們如此懵懂無知。

氣氛，但是每次我提出問題問他們時，他們總是告訴我，不要問這些問題只要來參加聚會就好了。但是，我認為，如果真的有神，真的有一位仁慈的天父，我就會把他看成像我親身的父親一樣，他希望看著我成長，希望我努力追求真理，我實在不相信，我的天父會希望我如此懵懂無知。

於是，我又去了另一所以前我去過的教會。此外，我也研究基督教一些派系及猶太教、回教的教義。我發覺這些宗教的許多教導都很不錯，卻沒有一個擁有完全的真理。

我的父母親一向鼓勵我主動去探究事物的真相。每次，我在研究某一個教派的教義時，他們就停止帶我去教會，他們相信只有我自己努力尋求得來的，我才會珍惜。

有一次我們全家開車出城，路過一所耶穌基督末世聖徒教會的教堂。我爸爸用開玩笑的口氣說：「你還沒有去過那家教會吧。」我問他那是什麼教會。他說是摩門教。我對他說，但是教會前面的牌子不是這樣寫的，他回答說：「摩門是他們教會的綽號，你千萬不要進去參加他們的聚會，裏面的人怪裏怪氣的。」

我們家與這間教堂相距大約四公里，因此我決定用寫信向他們打聽教會的事情。一個禮拜之後，我收到他們分會會長的回信，邀請我去參加他們的聚會。我在看他的信時，有很特別的感覺，一方面又興奮，一方面又害怕——我以前去過那麼多教會，從來沒有這種感覺。於是，我確信現在是求問天父的時候了。

以前我作禱告時都只是在念主禱文而已。所以現在我不知道該向天父說些什麼，我簡單說了幾句請天父指明道路的話。禱告一結束，就聽到媽媽在叫我，我下樓之後，看到了兩位年輕人坐客廳裏，他們來拜訪的目的，是要看看我們是不是有興趣多了解一點有關耶穌基督末世聖徒教會的事。我媽媽問他們是不是因為我寫信到他們教會，他們才來拜訪的，但是，他們回答說，他們從來沒有聽過我。

我靜靜坐著聽他們三個大人講話，我媽媽所說的

話讓我聽起來很矛盾（這種情形我還是生平第一次碰到）。相反地，那兩位年輕人卻能將每件事情解釋地一清二楚。那天晚上，我在禱告中感謝天父，讓我聽到真理。

接下來那個星期天，我騎著腳踏車去找末世聖徒教會的教堂，找到了教堂，心裏卻很緊張，不敢進去，我站在外面等，看看會不會有人請我跟他們一起進去，我一走進教堂之後，心裏立刻有一股非常溫暖的感覺。那兩位傳教士很快就看到我，過來招呼我。

在這之後，他們開始教我福音課程，並且向我提出洗禮的挑戰，我毫不猶豫地答應了。但是，我父母親卻反對，他們認為我那時才十六歲，很可能只是一時衝動而已，如果等到我十八歲時，還想受洗的話，他們就會同意。

十八歲生日那天早晨對我來說實在太美了。我拆開生日禮物後，趕到學校去上課，心裏一直想著晚上七點鐘受洗的事，那是當時最最重要的時刻。

中午和家人一起用過餐後，我突然病了，覺得很不舒服，媽媽要我回家休息。我躺在床上休息，卻翻來覆去睡不着。後來，我實在痛苦的受不了，就由床上爬起來，跪在床前禱告，我祈求天父除去我的痛苦，讓我能夠去接受洗禮，完成我長久以來的心願。整個房間暗暗的，我非常害怕，所以呼求天父幫助我消除這恐懼，我睜開眼睛時，已經過了三個小時，姊姊站在我身旁，問我是不是好一點了。她勸我起來，準備去參加洗禮會。我往窗外一看，陽光普照，我在心中感謝天父回答了我的禱告，我的家人都與我一起去參加洗禮會。

那天的洗禮會可以說是我一生當中一次美妙的經驗。我再次向天父保證，我一定會履行兩年前我對他所立下的誓約，出去傳播他的福音。我受洗之後，也帶我的妹妹去參加聚會，我傳教回來沒多久，她也接受了洗禮。雖然我的父母親不們是這個教會的教友，但是我仍然非常感激他們的教導，感激他們培養了我追求真理的渴望。

時機

羅伯茲賴德



我們轉了個彎，沿著聖克羅司河岸一直走下去，河的盡頭有個村落。當時正值晚秋，和風送暖，晴空萬里。樹上的葉子已經變成金黃色。這一天是我傳教的第一次出來敲門。

「該你了，」西更斯長老笑著說。

這個小茅屋就蓋在河邊，一些水上運動器材靠牆放著。我清了清喉嚨以後，用力敲了幾下門。

「我是羅伯茲長老，這位是西更斯長老，我們想要告訴您有關救主的信息，」我先在心中練習這些話。

門開了，紗門後面站著一位金髮碧眼穿著泳衣的漂亮小姐，看來不滿二十歲。我在飛機上、傳道部、我們的公寓以及到達這個村落之前約四公里的路途上反覆練習過幾千次的話，竟然忘得一乾二淨。

我開口時只有說一個字「啊」。

西更斯長老看著我笑了笑，然後跟那位小姐說：「我們是這個地區的傳教士，我們想與妳及妳的家人分享有關耶穌基督的信息！」他給了她一本基督在美洲的小冊子，並且和她約了時間來和她的家人談。

西更斯長老傳教之前，在大學裏學過音樂。我被派到這個地區傳教的頭一天是準備日。我們在洗衣服時，西更斯長老就唱了幾首流行歌曲給在洗衣服的婦女聽，她們都很喜歡。我們在等衣服烘乾時，他就已經和五位婦女約好了去她們家拜訪的時間，平常我們敲門時，偶而他也會站在門口唱歌給裏面的人聽。相形之下，我本別人就顯得很害羞！很內向。

他用平淡的口吻對我說：「接下去這幾家都讓我來敲好了。」接

著他又有和兩個人約好再回去拜訪的時間，又唱了幾首歌給一位婦女聽。

我們走到教堂附近的住宅區時，他問我說：「要不要再試試看？」

我上前敲了門之後，退後幾步等候裏面的人出來應門。一個身材高大，穿著神職服裝的男人出來開門，他對著我們笑了笑。

他用道地的英國口腔對我們：「年輕人，有何貴幹？」他很顯然地，已看出我們的身份。

我後退了幾步，不知道該說什麼，看到了信箱上有：「庫茲理查博士」等字樣。

我要如何向他開口，說他的信仰是錯誤呢？我可以看得出西更斯長老已經準備幫我解圍了。

說起來實在很有趣，在這短短的幾秒中竟然有那麼多的事掠過我的腦海：首先我想到教我的兒童會老師，她告訴我們有關摩西站在燃燒的荊棘中的故事；接著是主日學的老師講述斯密約瑟第一次異象的重他性；阿姨教我登山寶訓；叔叔在執事定額組班上談論聖職的復興。我從小在猶他州南部的一個小鎮長大，教過我的這些人當中沒有一個擁有博士頭銜。他們也不像庫茲牧師一樣會懂得希臘文或拉丁文。但這些都不重要，最重要的是那些教過我的人認識神的真義。

「我是羅伯茲長老，這位是西更斯長老，我們希望和你談談耶穌基督的福音。」我心中頭一次感覺到，我被教導過的真義，以及現在我要教導的信息是多麼重要。

庫茲牧師臉上的表情都變了，顯得有點吃驚的樣子，但是他還是微笑著對我們說：「請進，請進。」

「祂要預備一條道路」

史耐德卡洛琳

「不」
公平，」我自言自語著，
卻被我最要好的朋友瑪利亞聽到了。

回家的路上，我告訴她，我一直很喜歡做男孩子們做的事，雖然我們家中四個孩子中我排行老大，但是我從未學習怎麼當一個淑女，我討厭洗碗，也不喜歡一天到晚跟媽媽抬槓。

我生氣地踢了脚下的一顆石頭，我覺得我在家中有時候過得很不如意。

我抱怨道：「不僅如此，我的父母親根本就已經不住在一起了。」瑪利亞沉默了一會兒（不多久，她開始教我有關教會的事）。過了一會兒之後，她告訴我，因為她從小在一個美滿的家庭中長大，所以有一陣子，她不敢和家庭有問題的孩子太接近。不過，這種顧忌很快就消失了。

又走了一會兒之後，她覺得與其指責我的態度不對，不如與我分享一節經文。於是，她引述尼腓的話：

「我，尼腓，對我父親說：我願意去做主所吩咐的事情，因為我知道，主決不向人類兒女吩咐任何事情，除非他要為他們預備一條道路，使他們能完成他所吩咐的事情。」

雖然，她曾經鼓勵我看摩門經，但是，我一直都沒去翻閱，所以這段經文對我來說非常陌生，瑪利亞知道我學習過十誡的教訓，她也知道我很清楚孝順父母這條誡命。所以，她告訴我，只要我相信主，他一定會預備一條道路，幫助我遵守誡命，解決我的問題。

四年來，我和父母的感情非常融洽。現在我也已經成為教友。雖然當初要加入教會時，家人都不贊成。但是，我的心意非常堅定，我不斷增強自己的見證，耐心等待父母親的同意，然後接受了洗禮。

為什麼我能夠等那麼久而不氣餒或放棄努力呢？因為我一向賴主，一直都相信祂會為我預備一條道路，使我能夠遵守祂的誡命。■

「我

願意去做主所吩咐的事情」



哈登卡爾

高中最後一學年即將開學之初，我心中滿懷希望。未來這一年似乎大有可為。

生平第一遭，我真的對我的功課感興趣。所以，我決心在這個學年拿到比以前更好的成績。那年，我被選為福音進修班的班長，也被召喚擔任祭司定額組第一助理。除此之外，我還在培養一項新的嗜好——攝影。我也在打工的地方交到一位好朋友。一切都這麼美好，連天氣也似乎清爽宜人。

但是，這學年開始的第一件大事可能要算是我的一個決定——每天研讀經文半小時。

我選擇新約來讀，而且立刻就被它吸引住。每天放學回家，我就把學校的課業先擱置一旁，坐在書桌前研讀新約。就這樣每天研讀基督的生平事蹟，使我的靈性不斷增長。但是，研讀計畫實行一星期以後，麻煩來了。

有天下午我回到家，開始研讀馬太福音時，我覺得有點不對勁。我感覺不到靈性氣氛，也無法領悟所讀的經文。我只是瞄過那些字句，似乎不能全心投注。我抬起頭來，不再讀下去。

心裏想著，「我到底犯了什麼錯？」突然間，我回想起那天在學校發生的一件事。我曾經和一羣教會外的朋友在一起閒聊，不久，我們的話題便轉向一些不太好的故事和笑話。我也插了一腳，跟著起鬨笑鬧，還說了些不該說的話。

基督的一生還沒有影響我的言行，至少那時沒

班德史提夫



我犯了



什麼錯？

有。我又低下頭看著那些經文，我注意到馬太福音中的一段話：

「我又告訴你們，凡人所說的閒話，當審判的日子，必要句句供出來。

「因為要憑你的話，定你為義，也要憑你的話，定你有罪。」（馬太福音12：36—37）

我從來沒有像現在這樣從經文中獲得啟示，或對天父有如此強烈的感受。我知道這是聖靈引導我去讀這段話的。「我犯了什麼錯？」答案很簡單。我一直在研讀經文，在經文上劃記，而且真的喜愛經文；但是，我從來沒有按照福音原則生活。我多多少少有點像那些經常受教主斥責偽善的法利賽人。我放下聖經，作了個悔改的禱告。

我的答案雖然沒有伴以雷般的聲音或震動大地的威力，却能夠使我重新評估自己。那年，我繼續研讀新約。每次讀到基督生平的事蹟時，都會有新的發現，我總會檢討自己在這方面的表現如何。有些方面我做得不錯，但是在個性、態度及行為方面仍有許多需要改進的地方。日復一日的自我審視，自己愈來愈滿意。

這些新的準則為我帶來了祝福。每天花半個小時研讀經文，令人稱奇的是，一天似乎因此而充實多了。自從我研讀經文，試著效法基督的榜樣以來，我注意到我生活中許多方面都日漸改善了。

我能夠完成許多自己所設立的目標，令我驚喜的是，我的學業成績比以前更好！ ■

李維特馬文

住 在美國路易斯安納州普拉維明的哈里斯雷恩和
他的弟弟哈里斯力奧是一對孿生兄弟，然而，
他們在各方面都不相同，是兩個截然不同的人。

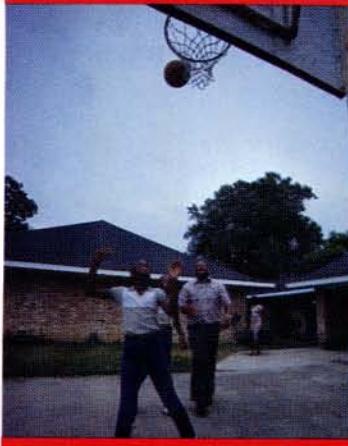
雷恩將來想當醫生，力奧想當律師。

雷恩喜歡作化學實驗。

力奧則喜歡在空閒時閱讀百科全書，到目前為止，他已經看完了好幾冊。

他們的父母親表示，力奧的個性像媽媽一樣內

雙重的



喜悅



向、含蓄，雷恩則像爸爸一樣外向、好動。

平心而論，雷恩和力奧也有不少相似之處。他們兩個人都喜歡在郊外的小農場上騎馬、開牽引機——不久，他們就要在這塊地上蓋一棟新房子。他們也喜歡自己動手組合模型飛機、釣魚、打棒球和籃球，參加童子軍野外活動。

他們也很高興擔任執事，傳遞聖餐——他們支會的教堂位在自助餐廳和警察局之間，原來是一座保齡球館。他們喜歡在主日學及執事定額組上課。最重要

的，他們和父母親以及姊妹們的感情十分融洽。

他們都用最好的方式，學習光大聖職召喚——效法爸爸（支會的長老定額組會長）的榜樣，並且觀察媽媽（支會的婦女會會長）如何支持他。

他們的爸爸是高中校長，媽媽是英文老師。因此，他們家非常重視教育，他們家的教育也包括了復興福音的真理。

普拉維明附近是一片廣闊的蕉田，每天早晨都會蒙上一層薄薄的霧。哈里斯家和米蘇里河就只有約一條街之隔的距離，所以他們一家人經常在河邊散步，欣賞風景。

此外，他們全家也經常在一起作一些其他活動，例如家人家庭晚會。每次都是由雷恩和力奧輪流教課程。他們每天必定作家庭祈禱。雷恩說：「我們的家庭非常快樂，我知道爸爸媽媽愛我，我也愛他們，每天早晚我們全家都在一起禱告。禱告完後，我們都會互相擁抱一下，表達彼此的愛。每天爸爸下班回來進門時，我們一定會跑過去親熱地圍住他。」

他們全家也一起學習福音。力奧說：「每天晚上，我們全家聚在一起研讀經文。除此之外，我們也分別研讀經文。目前，我們全家正在研讀摩門經，爸爸每次都問我們：『今天晚上，我們研讀那個主題？』如果有人提議：『信心』，爸爸就會說：『好吧，那麼我們就研讀有關信心的部分。』」

雖然，哈里斯家庭非常美滿，但是，並非十全十美。他們也會意見不合。此時，他們會在家庭會議上將心裏不愉快的事說出來，由大家一起想辦法解決。雖然，哈里斯夫婦都認為對待孩子要有愛心，要能夠站在他們的立場來想。不過，他們絕不縱容，對就對、錯就錯。

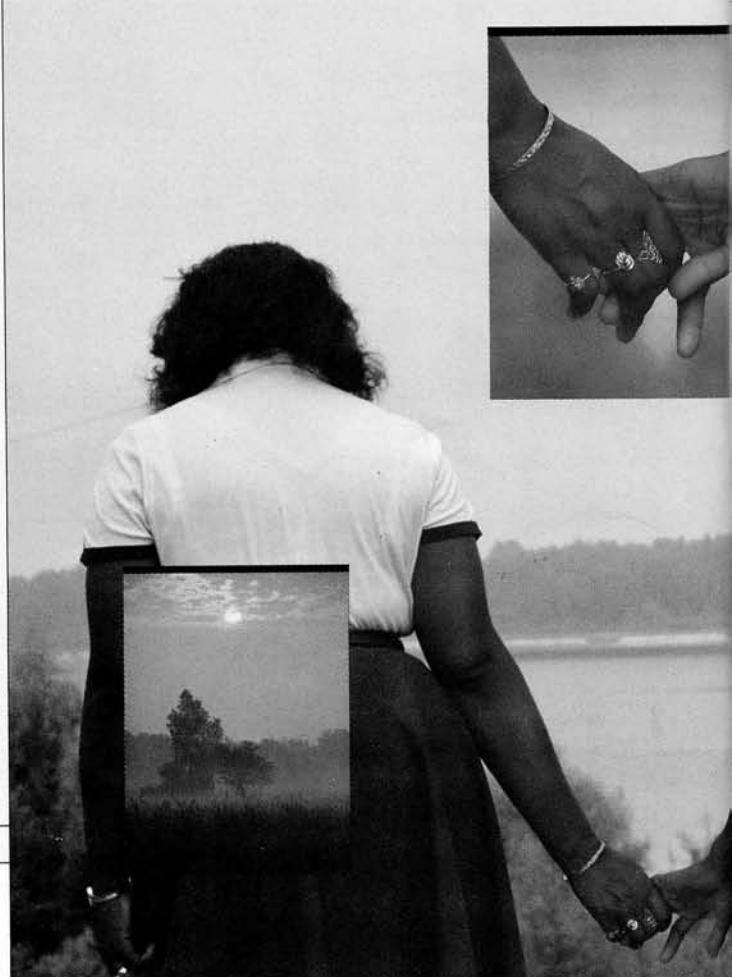
他們作任何事，都以愛心為出發點——不管有沒有表現出來，孩子都可以感覺得到。力奧說：「我非常愛我的家人。我知道他們也愛我。他們經常向我表

達他們的愛。爸爸曾經有過四次特別表現出他對我的愛。在我學會游泳之前，四度不小心落水，每次他連衣服、鞋子都來不及脫掉，就跳下來救我。」

「全家在聖殿印證在一起，對我來說好像是親情的最佳保障。我們之中任何人不管發生什麼意外，還是一家人。」

對哈里斯家庭而言，持有亞倫聖職是件光榮的事。當初是住在他們家對面一個在教會中擔任執事的十二歲男孩介紹福音給他們的。力奧說：「我小時候，等不及快點長大接受聖職。這就好像是要去遠足的心情一樣，每天都在算日子，日子愈接近愈是興奮。爸爸媽媽經常告訴我們聖職的重要性。」

雷恩說：「現在我們都在為傳教作準備，我們都



在存錢。爸爸要我們學一種外語。我已經學會了一點西班牙語和法語。」

他們除了學習儲蓄自己的傳道經費以及如何在教會演講之外，也學習如何為人服務。有一次哈里斯姊妹去探訪愛達姊妹時，看到來雷恩和力奧在那裏幫她修割草機。雷恩說：「幫忙別人實在是很有趣。下星期一我們有一項服務計畫，我們要去幫一對老夫婦割草。」

不用說，哈里斯夫婦都深以這對孿生兄弟為榮。哈里斯姊妹說：「他們兄弟倆的頭腦都不錯，都當選過模範生。本來我們以為我們家不會有男孩，我爸爸媽媽生的都是女孩。所以，當他們出生後，我們為他們付出全部的心力，希望他們長大之後，他們與他們

的姊妹們都成為正義的人。

哈里斯弟兄說：「他們愛我，我也愛他們。我愛他們甚於愛我自己。為了他們，我每天都努力作一個更好的人。」

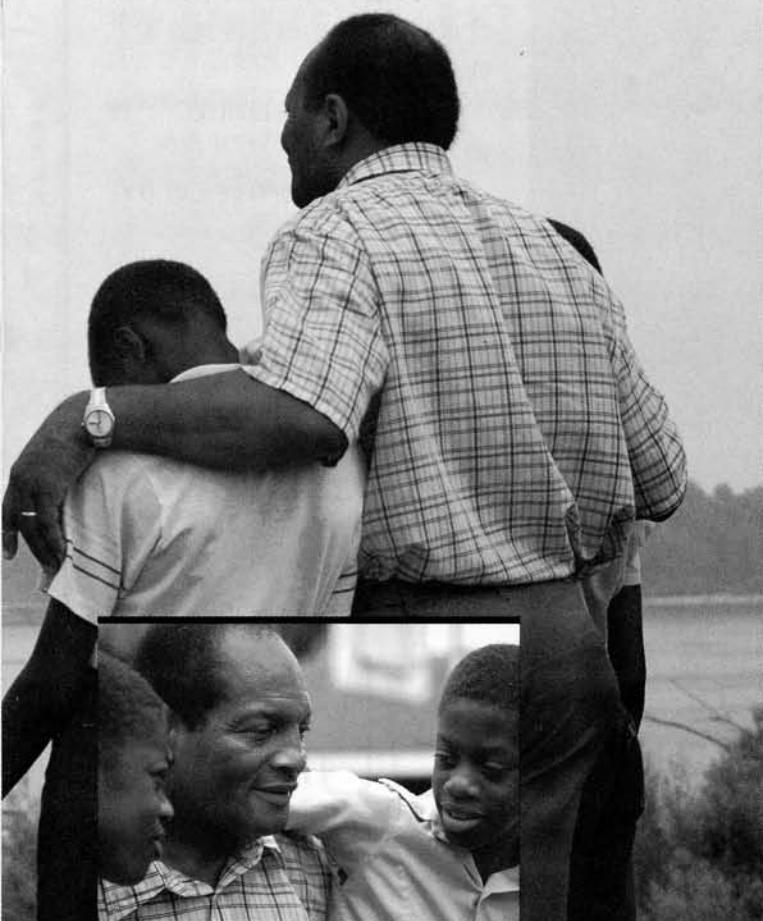
「我一直記得接受聖職時內心的喜悅，也了解聖職對我的意義。我一直期盼著我那兩個孩子能夠早日接受聖職。當我知道分會會長認為他們配稱接受亞倫聖職時，我真替他們感到驕傲。我希望他們繼續努力學習主希望他們學習的一切事，以便使許多人因而得到祝福。他們的確帶給我們不少的祝福。」

雷恩和力奧最喜歡星期天下午的時光了。因為爸爸會在這時候告訴他們，他童年和青少年時代的故事。這些故事對他們來說比看電影、玩耍或釣大魚更有意思。哈里斯弟兄年輕時沒有寫日記的習慣，這些故事都是憑記憶說的。其中好幾個故事他們已經能背出來了。每次爸爸講完一個故事，雷恩和力奧就會吵著爸爸再講一個，講完以後再要求講一個。

不過，並不是哈里斯弟兄一個人說話而已。他講完故事後，也會請他這兩個兒子告訴他生活的近況或是內心的感受。他們父子互相傾談心中的想法，彼此交換心得。知識和愛就這樣一點一滴的在彼此的心中滋長，使他們緊密結合在一起。

雷恩和力奧實在是很幸福，能夠在良好的環境裏長大——路易斯安納的青青草原、波瀾壯闊的米蘇里河、仁慈正義的父母親、聖職的祝福、兩兄弟之間的特別情誼。陌生人也許無法分辨出他們，但是那些認識他們、愛他們的人就沒有這方面的困難。雷恩和力奧知道天父是最了解他們，愛他們的人。

即使是雙胞胎也不可能長得一模一樣。這對孿生兄弟在福音與真理中、愛及共同目標中團結在一起。這就是為什麼他們弟兄倆總是那麼的快樂的主要原因。 ■





奧斯丁麥可

「我 們現在就開始！」這是我第一次作洗禮面談，心裏有點緊張。但是，我盡可能表現出很鎮靜的樣子，才不會使場面變得很尷尬。

面對我坐著的一位高棉中年婦女回答說：「是的，老師」。我們那個地區的長老（加州聖荷崑山谷）開設英文班，教那些來自東南亞的難民，成效非常好。我們由英文班中找到很多慕道友。他們始終稱呼傳教士「老師」。過去幾天，我一直在練習洗禮面談時要問的問題，所以很有自信。她的福音長老說我不用擔心她的語文能力，她的英文還算不錯，不需要請人在旁邊為她翻譯。先由我作禱告，然後開始問她問題。

「妳是否曾經為耶穌基督的福音求問神？妳的禱告得到答案了嗎？」

她笑了笑，搖搖頭說：「老師，我不知道。」

我想可能是她的英文聽力有

班德史提夫

全心全意

限，沒聽懂我的問題，所以我就用更簡單的方式再問她：「你知道這個教會是真實的嗎？」

她又是一臉茫然地望著我，然後笑起來，回答我說：「我……不知道。」

我不知道該怎麼辦。據我所知，她曾經表示過要接受洗禮，而且她也一直參加高棉分會的聚會。我到底該如何是好呢？沒有通過面談，我絕不可能讓她受洗。但是，不論我用多麼簡單的英文問她，她連一個問題也聽不懂。我實在不知道該怎麼辦？我拿出她的福音長老給我的課程圖片（他們說面談時萬一有什麼困難，可以拿出來用）。我大略地翻了一下（這些圖片非常特別，是專門用來教導亞洲難民的。每張圖片上面都寫有四、五種的文字）。我翻第一課的圖片時，看到一張救主的圖片。於是，我拿這張圖片給她看，問她說：「你認識耶穌基督嗎？」

她臉上的表情突然變得非常快活起來，猛點著頭，興奮地說：「

認識，認識。老師，我愛耶穌基督。」邊說邊掉眼淚。我可以看得出來她的確認識耶穌基督。

後來，我們終於找到了彼此可以溝通的語言。由於語言上的障礙，她只以一個字來表達她所要說的一切話以及心中所有的感覺——愛。我用類似的方式問她是否愛斯密約瑟、彭蓀會長、十誡及十一奉獻的律法。

我翻到一張有啤酒、香烟及咖啡的圖片，然後問她有關智慧語方面的問題。她看到這些違反耶穌基督律法的東西時，猛搖著頭激動地說：「老師，不可以！不可以！」

雖然，她對於我問的所有觀念或人物通常只能表示喜歡與否。但是，我認為她的回答很令人滿意。那天下午我可以強烈地感覺到靈的證實，她已經準備好要接受洗禮了（我一生中從未如此強烈感覺主的靈）。我恭喜她說，她已經可以接受洗禮了。她又露出興奮的表情，跟我說：「老師，謝謝你，我愛你。」

當我聽到這句話後，我聯想到耶穌在被問及那一條誠命最大時所作的答覆：「你要盡心、盡性、盡意、愛主的神。」

「這是誠命中的第一，且是最大的。」

「其次也相倣，就是要愛人如己。」（馬太福音22：37-39）

雖然，面談時這位姊妹一直尊稱我為老師，但是，我卻認為是她給我上了寶貴的一課。她了解福音的真正意義：她愛耶穌基督，她愛周遭的每一個人。她樂於遵守救主的誠命，根本不需要別人來說服她。她愛耶穌基督，她絕不會故意違反祂的誠命。

從那此面談之後，我聽到了許多有關福音的堅強見證。我也聽到許多人的靈性經驗，每一次我都可以感覺靈在向我見證。但是，對我來說，最特別的經驗還是在一棟簡陋的公寓中，聽到那位平凡的難民婦女對我說：「是的，老師，我愛耶穌基督。」■

